

# Volkstimme

Sozialdemokratisches Organ für den Regierungsbezirk Magdeburg.

Die „Volkstimme“ erscheint täglich abends (mit Ausnahme der Sonn- und Festtage) mit dem Datum des folgenden Tages. — Herausgeber: Sozialdemokratische Partei Deutschlands. — Druck und Verlag von W. Pfeiffer & Co., Magdeburg, Gr. Münster, 2. — Herausgeberschäfte: Inserate 1567, Reklamationen 1794, Verlag und Druckerei 961. — Zeitungspreisliste Seite 404. — Bezugspreis: Vierteljährlich einschl. Zustellung 2.25 M., monatl. 80 Pf. Beim Abschluß von der Expedition und den Ausgabenstellen vierfachjährlich 2 M., monatl. 70 Pf. Bei den Postanstalten 2.25 M. ohne Beitragsfeld. Einzelne Nummern 5 Pf. — Inserationsgebühr: die 7 geplattete Kolonialschrift 15 Pf., Inserate von auswärts 25 Pf., im Auslandsteil Zeile 1 M. Postleistungskonto: Nr. 3253. Berlin. — Einwiger Rabatt kann verweigert werden, wenn nicht binnen 4 Wochen nach Empfang der Rechnung Zahlung erfolgt.

Nr. 159.

Magdeburg, Donnerstag den 10. Juli 1913.

24. Jahrgang.

Die heutige Nummer umfaßt 12 Seiten einschließlich der Unterhaltungsbeilage „Die Rast“.

## Arbeiterenschuß in Großeisenwerken.

I.  
Als am 1. April 1909 die sogenannte Hüttenarbeiterbeschlußverordnung des Bundesrats in Kraft trat, wurde von der Regierung auch zur Abwehr der gegen die Unzulänglichkeit dieser Verordnung erhobenen Angriffe darauf verwiesen, daß von dem verlangten Überarbeitsverzeichnis an sich schon ein Zurückgehen der Überstundenziffern erwartet werde. Dies ist aber durchaus nicht eingetroffen, vielmehr haben die Fabrikinspektoren in ihren Berichten Jahr um Jahr eine Steigerung der Überarbeit in den Hütten- und Walzwerken festgestellt. Nachstehende Zahlen, die wir den Berichten der preußischen Gewerbeaufsichtsbeamten entnommen haben, geben genauen Aufschluß über die Steigerung. Wir bemerken dabei, daß für das erste Jahr — 1909 — nur 8 Monate in Frage kommen.

Jahr	Zahl der durchschnittl. beschäftigten Arbeiter	Davon haben Überarbeit geleistet	Gesamtzahl der Überstunden	Davon an Sonntagen
1909	182853	73260	7538571	3229346
1910	199363	88056	19066372	7691770
1911	207630	97938	21229872	9433244
1912	219711	106269	24603715	11498410

Also die Zahl der beschäftigten Arbeiter ist ständig gestiegen, trotzdem wachsen die Überarbeitsverzeichnisse immer mehr an. Will es in der Woche während der Werktag mit der schrankenlosen Ausnutzung der Arbeit nicht mehr genügend gehen, so wird dafür in immer steigendem Umfang der Sonntag mit in Anspruch genommen. Was summert die schweren Unternehmer der Großeisenindustrie die Sonntagsruhe der Walzwerks- und Hüttenarbeiter!

Jetzt kommen wieder die heißen Sommertage, und alles, „was etwas ist“, freut sich, wenn es mit der Bahn der Sommerfrische zu und an den hohen Schornsteinen und dicken Mauern der Großeisenwerke vorbei geht, daß „man“ es „zu etwas gebracht“ hat und nicht vor den Walzen und den Ofen zu stehen braucht. Ist es doch nichts Seltenes, daß die Feuerarbeiter in ihrer langen Zwölftundenschicht schlapp werden und bei der Arbeit umfallen. Ein falsches Ehrgefühl läßt die Arbeiter vielfach über ihre Kraft hinaus aushalten. Dies wird dann ausgenutzt. Murrt einer, so heißt es wohl: „Was, Sie können das nicht mehr? Ihr Kamerad ist viel schwächer als Sie und macht es schon so lange! Das wollen Sie sich nachjagen lassen?“ Nein, das will sich der Arbeiter in vielen Fällen nicht nadragen lassen, und er rennt aufs neue mit der Walze um die Wette. Ganze Belegschaften werden mit der Milansbude gegen andre Gruppen ausgespielt, und hat die eine Schicht in unverantwortlicher Has den Rekord geschlagen, dann soll die andre Schicht — unter Strafandrohung! — das gleiche oder gar noch mehr leisten. Und es geschieht auch immer noch von rücksichtigen Arbeitern, holen ja die Unternehmer zum Zwecke des Lohndrucks trotz ihrer „nationalen“ Tiraden Tausende von freuden Arbeitern in die Bezirke der Großeisenindustrie. Die gewerkschaftliche Organisation hat da schwere Arbeit. Um so mehr ist es angebracht, in der Deftlichkeit immer wieder auf die schweren Schäden hinzuweisen und im Interesse der Volksgesundheit und der Kultur auf Abstellung zu drängen.

In den letzten Jahren haben sich die Stimmen für einen besseren Hüttenarbeiterbeschluß erfreulicherweise vermehrt, und die Unternehmer rufen bestürmten Genuß: „Feindringum!“ Erst stand die Sozialdemokratie allein, und sie wurde schon angefeindet, als sie nicht vor den famosen „Wohlfahrtseinrichtungen“ auf dem Bauche liegen wollte. Nun müssten sich sowohl die christlichen als auch die Hirch-Dunkerischen Organisationen der Stellungnahme der Sozialdemokratie anschließen, und bürgerliche Sozialpolitiker folgten.

„Vielleicht ist jetzt bereits die Stunde da,“ so schreibt Dr. Oskar Stiesslich seine Monographie „Eisenbütte“, „die uns zum Nachdenken darüber auffordert, ob nicht an Stelle der lediglich vom Profit beherrschten Riesenunternehmungen ein andres System zu treten berechtigt ist, das auf die Menschen etwas mehr Rücksicht nimmt als auf eine möglichst große Produktion und einen möglichst hohen Gewinn.“

Schließlich kommt es bei der Förderung des Hüttenarbeiterbeschusses aber weitaus mit darauf an, wie sich die bürgerlichen Parteien in den Parlamenten dazu stellen und ob sie gegebenenfalls auch bereit sind, warme Worte durch parlamentarische Machtmittel zu unterstützen, wenn sich die Regierung nicht willig zeigt. Das werden die Arbeiter sich immer vor Augen halten müssen.

Allerdings haben die Unternehmer der Großeisenwerke Grund, bekommen zu sein. Die Feststellungen der Gewerbeaufsichtsbeamten lassen sich nicht kurzerhand weglassen. Nach den Angaben der Unternehmerfreie joss ja die Arbeit in den Hüttenwerken ein Kinderpiel sein, so daß man sich ja fast wundern könnte, daß die geplagten Millionäre nicht ihr schweres Los von sich tun und statt Unternehmer Arbeiter spielen. Die Unternehmer mühen sich auch redlich, die von den Fabrikinspektoren beigebrachten leidigen Zahlen über die vielen Überstunden durch Gegenstellungen besonderer Art umzustoßen. So heißt es in dem Bericht der Fabrikinspektoren für den Bezirk Arnsberg:

Im Bochumer Bezirk ist anschließend an die Veröffentlichungen des Vereins deutscher Eisen- und Stahlindustrieller in der Zeitschrift „Stahl und Eisen“ der Versuch gemacht worden, ziffermäßig zu erfassen, in welchem Umfang der Überarbeit ein Ausfall an Arbeitszeit gegenübersteht. In den vier großen gemischten Werken mit zusammen etwa 10 000 Arbeitern, die den Hauptbestandteil der Großeisenindustrie dieses Bezirks bilden, ergaben sich nach Mitteilungen der Werke für die Monate September, Oktober und November folgende Zahlen: Ausfall infolge willkürlichen Feierns 7655 Schichten, Ausfall infolge Urlaubs (einfachlich militärischer Übungen) und Krankheit 33 144 Schichten. Diese Schichten zu 12 Stunden, einfache der Pausen gerechnet, ergaben 92 220 willkürlich versäumte Arbeitsstunden und 397 928 Stunden, die aus andern Gründen ausgefallen sind. In den gleichen Monaten sind in den bezeichneten Werken insgesamt 393 980 Überstunden geleistet worden.

Within weniger, soll da wohl jeder gleich aussuchen, als die Fehlstunden ansnehmen! Wir sind erstaunt, daß die Unternehmer da nicht gleich mitansetzen, wieviel Arbeitsstunden während der Kindheit, der Schulzeit usw. „willkürlich verschwendet“ worden sind. Letzteres hätte es ja auch dann, wenn man die Einwände der Unternehmer gelten lassen könnte, im weiteren immer noch auf den Nachweis an, ob die überarbeitenden und die „feiernden“ Arbeiter identisch sind. Der Bericht aus dem Bezirk Düsseldorf betont, daß ein großer Teil der außergewöhnlich langen Überarbeit auf Arbeiter entfällt, die recht anstrengende Arbeiten zu verrichten hätten. Dazu kommt, daß diese Leute fast durchweg zu den feiernden, tüchtigen und zu verlässigen gehörten, und daß daher gerade bei ihnen ein Ausgleich durch willkürliche Feiern so gut wie garnicht in Frage kommt. Der berichtigende Beamte gibt dann das folgende schwierigende Urteil ab:

Die neuerdings angestellten Ermittlungen haben auf neue bestätigt, daß in den Betrieben der Großeisenindustrie die Arbeitszeit einer erheblichen Anzahl von Arbeitern infolge ausgedehnter Überarbeit häufig so lange dauert, daß darin eine Gefahr für die Gesundheit dieser Arbeiter erblieben werden muß.

Aus dem Bezirk Arnsberg wird gemeldet, daß auch in den stark belasteten Bezirken wenigstens während drei Monaten allen Fällen nachgegangen sei, in denen an den ersten fünf Werktagen die Arbeitsschicht länger als 16 Stunden gedauert habe. Im Hagener Bezirk haben zwei Arbeiter im Anschluß an die regelmäßige Tagesschicht am Sonnabend Überarbeit bis Sonntag mittag geleistet, also 30 Stunden hintereinander gearbeitet. Im Bochumer Bezirk dauerte in zehn Fällen die Arbeitsschicht von insgesamt 41 Arbeitern 30 bis 36 Stunden. Der Maschinist eines großen gemischten Werkes hat vom 29. November abends 6 Uhr bis 1. Dezember früh 6 Uhr gearbeitet mit einer Unterbrechung von 12½ bis 6 Uhr nachmittags am 30. November. „Zufolge dringender Reparaturen an einer Gasgebläsemaschine“ boten in einem Hüttenwerk des Siegerlandes nach einer 12stündigen Schicht vier Arbeiter mit 7 Stunden, ein Arbeiter 4 Stunden, vier Arbeiter 3 Stunden und vier Arbeiter nur 1 Stunde Ruhe! Der Bericht vermerkt, daß manche überlangen Schichten zweifellos bei gleichfacher Einteilung der Arbeit hätten vermieden werden können.

Im Bericht für den Bezirk Düsseldorf wird erwähnt, daß die Angaben in den Überarbeitsverzeichnissen iowweit nur bedingten Wert hätten, als sie die Belastung des einzelnen Arbeiters, worauf es ankomme, nicht erkennen ließen; die statistische Verarbeitung der Angaben nach der Richtung hin sei im Hinblick auf die Belastung der Beamtent mit andern Dienstgeschäften nur in beschränktem Umfang möglich. Es sind aber doch alle Fälle herausgezogen worden, in denen die Arbeiter während eines Monats mehr als 60 Überstunden geleistet haben und ferner die Fälle, in denen die monatliche Überarbeit der Arbeiter 90 Stunden überstieg. Die Feststellungen ergeben, daß im Jahre 1912 in nicht weniger als 14 583 Fällen mehr als 60 Überstunden in einem Monat geleistet worden sind, und daß sich unter diesen Fällen 1679 befinden, in denen eine mehr als

90 Stunden Überarbeit vorgekommen ist. Für einzelne Arbeiter wurden Überstundenleistungen von 60 und mehr Stunden nicht nur für einen oder 2, sondern für 6 und 8 Monate, ja für das ganze Jahr nachgewiesen. Im Dezember 1911 hatten zwei Adjunktagearbeiter ausschließlich an Werktagen je 98 Überstunden ohne jeden Ausfall und ohne jede Verkürzung von Normalschichten verfahren. Einer von ihnen brachte es im Monat August auf 104 Überstunden! Ein im Preßbau beschäftigter Arbeiter leistete bei voller Innehaltung sämtlicher Normalschichten im Monat Mai 120 Überstunden. Ein Generatorestreiber leistete während 3 Wochen 295½ Arbeitsstunden, darunter zehnmal eine 24stündige Schicht! Die ganze 3. Woche verfuhr er in der Weise, daß er regelmäßig auf eine 24stündige Arbeitsschicht eine 12stündige Ruhezeit folgen ließ. Als Grund für diese „ganz außerordentliche Ausnutzung eines ohnehin unter schlechten gesundheitlichen Verhältnissen tätigen Arbeiters“ würde der Fortgang eines der fünf Streber angegeben. Säte sich nicht die Überarbeit derart ausdehnen lassen, so würde das Werk natürlich, um andre Arbeiter zu bekommen, höhere Vergütung haben müssen. Durch die Überarbeit werden die Löhne unverhältnismäßig niedrig gehalten. „Ohne Rücksicht auf den raschen Verbrauch ihrer Kräfte und die unanständliche dauernde Schädigung ihrer Gesundheit,“ sagt der Düsseldorfer Bericht, nehmen manche Arbeiter die Gelegenheit zur Einkommenssteigerung durch Überarbeit „mit Freuden“ wahr. —

## Politische Übersicht.

Magdeburg, den 9. Juli 1913.

### Hand- und Spanndienste.

Bei der Nachwahl in Salzwedel-Gardelegen stand dem Kröcher außer dem bauernbündlerischen und dem sozialdemokratischen Kandidaten auch noch der als Kandidat des Bundes der Landwirte firmierende Gutsbesitzer Schulz (Ritz) gegenüber. Dieser Schulz (Ritz) hat nun auf einer konservativen Vertrauensmännerversammlung am letzten Sonntag „mit flammanden Worten“ zum Kampf gegen Böhme und für Kröcher aufgefordert. Triumphierend ruft die „Deutsche Tagesszeitung“ aus: „Sehen die Gegner jetzt ein, wie töricht sie handelten, als sie dem Volke weismachen wollten, es herrsche Zwieträcht in unsern Reihen?“

An die Zwieträcht in den konservativen Reihen oder sagen wir besser an die Zwieträcht zwischen den führenden Stellen des Bundes der Landwirte und der konservativen Partei hat niemand geglaubt. Das Manöver war von Anfang an gar zu durchsichtig.

Vor 100 Jahren mußten die Bauern dem Gutsherrn unentgeltlich Hand- und Spanndienste verrichten. Das hat sich inzwischen aufs politische Gebiet übertragen: der „Bauer“ Schulz leistet dem Junker Kröcher Vorpann. Auch unentgeltlich.

### Exmaliger Staatsanwalt als Steuerhinterzieher.

Aus einer Berliner Korrespondenz teilt die „Köln. Volkszeitg.“ mit:

Der Steuerverwaltung von Charlottenburg ist unangenehm ein unerwartet großer Beitrag, mit dem sie vorher nicht rechnen konnte, zugegangen. Gegen Ende des vorigen Jahres starb der Geheimrat Wachler, der zu Lebenszeiten im deutschen Wirtschaftsleben eine große Rolle spielte. Bei der Regulierung seines nicht geringen Nachlasses wurde die Unversehbarkeit der Steuerbehörde erregt, die schließlich feststellte, daß der Verstorben lange Jahre sich seiner Steuerpflicht in großem Maße entzogen hatte. Die Erben mußten denn auch 376 000 Mark nachzahlen, und zwar 16 000 Mark als Strafgelder und 360 000 Mark in den letzten 5 Jahren zuwenig bezahlter Steuern. Hinterzogene Steuern brauchen im Falle der Entdeckung nur für die letzten 5 Jahre nachgezahlt zu werden; es wurde aber festgestellt, daß Wachler mindestens 15 Jahre lang sein Einkommen viel zu niedrig eingeschätzt hat; er hat im ganzen fast eine Million Steuern zuwenig gezahlt. Wachler war erst Staatsanwalt zu Dönhersmarck zum Generaldirektor seiner Unternehmungen gemacht und trat so in ausgedehnte Beziehungen zur deutschen Hochfinanz. Lange Jahre war erstellvertretender Ausschüssevorsitzender der Dresden Bank und wurde schließlich auch ins Herrenhaus berufen.

Wie oft hat der ehemalige Staatsanwalt, der den Staat so schändlich betrogen hat, als glühender Patriot gegen die „Kunstürzler“ gewütet! —



**Bc. Sofia, 9. Juli.** Dem bulgarischen General Iwanow, der sich einer bisher fast dreifach überlegenen griechischen Streitmacht gegenüber in der Defensive hielt, ist die 10. Division, die bei Demotika und Tschataltscha stand, zur Unterstützung gesandt worden. Der Abtransport dieser Truppen ist mit der Bahn erfolgt. Ihr Eingreifen wird bald erwartet. —

**Bc. Sofia, 9. Juli.** Die in Serbien eingedrungene dritte bulgarische Armee hat in der Gegend von Braja sieben Brücken der nach Belgrad führenden mazedonischen Eisenbahn zerstört. Die Serben haben ihrerseits sämtliche Brücken zwischen Pirot und Zaribrod der bulgarischen Grenze verwüstet. —

**W. Wien, 9. Juli.** Die „Südslavische Korrespondenz“ meldet aus Belgrad: Offiziell wird mitgeteilt, daß es es der serbischen Heeresleitung gelang, Führung mit und den Griechen zu gewinnen. —

## Magdeburger Angelegenheiten.

Magdeburg, 9. Juli 1913.

### Sozialdemokratischer Verein.

Am Dienstag abend fanden in allen Stadtteilen mit Ausnahme der Alten Neustadt die Bezirksversammlungen des Sozialdemokratischen Vereins statt. In den durchweg gut besuchten Versammlungen erstatteten die Vereinsfunktionäre ihre Berichte, die sich diesmal infolge der Aenderung des Geschäftsjahrs der Partei durch den Chemnitzer Parteitag nur über dreiviertel Jahr erstreckten.

Aus den Berichten ist zu erwähnen, daß die Mitgliederzahl des Vereins um ein kleines zurückgegangen ist, woran jedoch die Bezirke Buckau und Friedrichstadt-Werder nicht beteiligt sind, die im Gegenteil einen Mitgliederzuwachs zu verzeichnen hatten. Die Berichte riefen nur in einzelnen Bezirken erwähnenswerte Debatten hervor. So wurden unter anderem in der Wilhelmstadt die Ursachen des Mitgliederrückgangs einer Betrachtung unterzogen, wobei Genosse Bach empfahl, wieder monatlich statt vierteljährlich die Bezirksversammlungen abzuhalten. In Sudenburg und der neuen Neustadt wurde ein von den Bezirksleitern der Preiskommission erwähnter Vorgang in der Buchbindereiabteilung der Druckerei „Volkstimme“ festgestellt, während im Bezirk Magdeburg-Nord Genosse Mache dem Wunche nach einer lebhafteren Meinungsäußerung der Redaktion zu aktuellen Parteifragen Ausdruck gab, was aber andersendeutend Genossen nicht jedesmal gleich veranlassen durfte, die „Redakteure herunterzupuzzen“. Die Wahl der Bezirksleitungen und sonstigen Funktionäre hatte folgendes Ergebnis: **Magdeburg-Nord:** Wiederwahl sämtlicher Funktionäre; **Magdeburg-Süd:** Bezirksleiter Genosse Ulbörn an Stelle des aus Gesundheitsgründen eine Wiederwahl ablehnenden Genossen Seidler, in den Ausschuß für den Genossen Meng der Genossen Kronec, im übrigen Wiederwahl; **Südenburg:** Wiederwahl sämtlicher Funktionäre; **Neue Neustadt:** dassgleichen, nur in den Ausschüß wurde Genosse Kumbier an Stelle des Genossen Träbert neu gewählt; **Buckau:** Bezirksleiter Kutzko neu gewählt an Stelle von Wilhelm Koch, Ausschussmitglied Vogtlander neu gewählt an Stelle von Ritter, im übrigen Wiederwahl; **Wilhelmstadt:** Wiederwahl, nur an Stelle des Genossen Lüddecke wurde Genosse Reimert als Mitglied der Preiskommission in Wochschlag gebraucht; **Friedrichstadt-Werder:** Wiederwahl, nur als Ausschussmitglieder wurden neu gewählt die Genossen Bartelt und Bullert an Stelle der Genossen Hartmann und Hößler.

Der Vorschlag der Mitglieder für den engeren Vorstand hatte in allen Bezirken das Ergebnis, daß der bisherige Vorstand, bestehend aus den Genossen Henning, Giecke, Freising und der Genossen Hartmann, zur Wiederwahl vorgezögert wurde, nur die Bezirksversammlung in der Wilhelmstadt nahm von einem besondern Vorschlag Abstand. Die ferner auf der Tagesordnung stehenden Statutenänderungen konnten noch keine Erledigung finden, da zunächst eine Kommission mit den Vorarbeiten betraut ist. Die Versammlungen schlossen mit Hinweisen der Bezirksleiter auf die demnächst stattfindenden Vereinsveranstaltungen: Flugblattverbreitung am Freitag den 11. Juli, Generalversammlung des Vereins am 15. Juli, Landsberg-Versammlung am 23. Juli, Ferienausflüge der Kinder u. dergl. In Buckau hielt außerdem noch der Genosse Holzapfel einen Vortrag über das Thema „Was uns tut“, der lebhaften Beifall, jedoch keine Diskussion auslöste.

Die Bezirksversammlung für die Alte Neustadt findet am Freitag statt. —

### Treibt Arbeitsmarktpolitik!

Seit dem Jahre 1911 macht sich eine fortgesetzte Verschlechterung des Verhältnisses von Angebot und Nachfrage am deutschen Arbeitsmarkt bemerkbar, die in einem auffallenden Gegensatz zu der gleichzeitig beobachteten günstigen Entwicklung des gewerblichen Beschäftigungsgrades steht. Hätten die Jahre 1911 bis 1913 im Zeichen eines Konjunkturhöchstlags gestanden, so wäre die steigende Andrangszeit am Arbeitsmarkt nicht weiter auffallend gewesen. Da aber gerade das Jahr 1912 und auch das erste Halbjahr 1913 eine ganz bedeutende Zunahme der Beschäftigtenziffer in der gewerblichen Warenherstellung gebracht haben, kann von einem Nachlassen des Bedarfs von Arbeitskräften nicht die Rede sein. Die Ursachen der starken Überlastung des Arbeitsmarktes liegen auf einem ganz anderen Gebiet. Während an allen Warenmärkten das Angebot nach Möglichkeit planmäßig an die Stellen dirigiert wird, wo es die meiste Aussicht hat, zu günstigen Bedingungen Aufnahme zu finden, herrscht in dieser Beziehung auf dem Arbeitsmarkt die reine Anarchie. Die Berufswahl wie auch die Arbeiterwanderungen im Inland werden noch viel ziemlich von den nötigen Rücksichten auf die Arbeitsmarktlage in den verschiedenen Gewerben und Industriegebieten geleitet. Die Folgen sind Überfüllung einzelner Berufe, schlechte Lohnverhältnisse und vor allem eine auffallende Überlastung des Arbeitsmarktes und eine enorm hohe Arbeitslosigkeit in den Großstädten. Auf der andern Seite steht ein dauernder Mangel an Arbeitskräften in bestimmten Berufen, der lediglich der Zuwandlung ausländischer Arbeiter Börsch leistet.

Wenn sich schon in Zeiten gewerblicher Hochkonjunktur auf dem Arbeitsmarkt so anfällige Missstände zeigen, so muß man für die kommende Wirtschaftsperiode die ernstesten Besürfungen hegeln. Seit dem Jahre 1911 hat verdoppelt das Angebot von Arbeitsträgern in viel rascherem Tempo zugenommen als in früheren Jahren. Die herrschende Tendenz hat viele Angehörige der kleinbürgerlichen und kleinbäuerlichen Kreise, die bisher im eiterlichen Betriebe tätig waren, genötigt, in der Industrie usw. Beschäftigung zu suchen. Außerdem ist aus den gleichen Ursachen die Konkurrenz der weiblichen Arbeitskräfte sehr stark gewachsen. Besonders die Metall-, Maschinen- und elektrotechnische Industrie beschäftigt heute Tausende und aber Tausende von Frauen an Plätzen, wo man früher nur mit Männerarbeit auszukommen glaubte. Diese starke Steigerung des Angebots am Arbeitsmarkt konnte natürlich selbst durch die rasche Zunahme der Beschäftigtenziffer nicht ausgeglichen werden. Deshalb muß hier eine planmäßige Arbeitsmarktpolitik eingesetzt werden.

Wenn nicht bald Abhilfe geschafft wird, kommen wir in den bevorstehenden Depressionsperioden zu ganz trostlosen Arbeitsmarktschäden. Hieraus resultieren wiederum zahlreiche andre soziale und wirtschaftliche Schäden. Jede Überlastung des Arbeitsmarktes ist natürlich gleichbedeutend mit einem starken Druck auf das Sohniveau, mit hoher Arbeitslosigkeit, Schwächung der Konsumkraft und Verschlechterung der allgemeinen Lebenshaltung der breiten Volkschichten. Von andern sozialen Schäden seien nur die wachsende Verlustung des großstädtischen Armenwesens, die Verschlechterung der Gesundheits- und Ernährungsverhältnisse und die mit wachsender Not eng verbundene Steigerung der Kriminalität erwähnt. —

— Der erste Ferienausflug der proletarischen Jugend fand am Dienstag nach der „Neuen Welt“ statt. Weit über 1000 Arbeiterkinder hatten sich mit und ohne Begleitung älterer Angehöriger eingestellt, und es war ein herzerhebender Anblick, als sich die fröhlich plaudernde Schar in Bewegung setzte und dem Ziele zustrebte. Schier endlos erschien der Zug der kleinen auf dem Wege. Auf den großen Spielplätzen des Lokals war für Unterhaltung im reichsten Maße gesorgt, so daß den Kindern und Eltern die Zeit im Fluge vergaßen. Den bescheidenen Erquickungen, die unentgänglich verabreicht werden konnten, wurde alle Ehre angetan und in gehobener Stimmung erfolgte gegen Abend der Rückmarsch. Was die kleinen Plappermäuler nun daheim alles zu erzählen hatten und was sie in der Nacht träumten, vermag sich jeder auszumalen, der selbst Kind mit Kindern war. Einzig waren sie sich allein darüber: „Beim nächsten Ausflug kommen wir wieder und bringen die andern noch mit!“ Dann muß aber auch der Goldstock, der die Ferienausflüge unterstützt, noch etwas tiefer in die Tasche greifen, denn was wäre so wenig für so viele. —

— **Arbeiterjugend.** Am Donnerstag finden Zusammenkünste für Buckau in der „Thalia“, für Alte Neustadt in der „Krone“ statt. —

— **Magdeburger Indianer.** Vor uns liegt ein etwa 25 Zentimeter langes und  $\frac{1}{2}$  Zentimeter im Durchmesser starkes rundes Stückchen. An dem einen Ende ist es mit flachem Eisendraht einige Male umwickelt, der dazu dient, einer in das Kopfende eingeschobenen silbernen Spieke, die 10 Millimeter hervorsteht, den nötigen Halt zu verleihen. Dieses Stückchen stellt einen Pfahl vor, der am Dienstag nachmittag von einem als Indianer angepriesen Kunden mittels eines Bogens aus einem in der Nähe der Pumpstation auf dem Cracauer Anger errichteten „Wigwam“ auf eine mit ihrem Gatten vorübergehende Dame abgeschossen wurde, wobei das Oberkleid der Dame eine nicht unerhebliche Verjüngung erfuhr. Der Begleiter der Dame begab sich in das Zelt, aus dem heraus das Geschoß gekommen war, und stellte den Namen des Schützen fest, dessen Vater wahrscheinlich für den angesichtigen Schaden haftbar gemacht werden wird. Dass die männliche Schuljungen zuweilen Indianer spielen, ist alter Brauch und auch weiter nicht gefährlich, daß aber lebende Menschen als Zielsobjekte ausgewählt und dazu Geschosse benutzt werden, die geeignet sind, das Leben zu gefährden, dürfte diesem Spiel unter den Erwachsenen nicht gerade viel neue Freunde zuführen. —

— **Straßenperrungen.** Wegen Vornahme notwendiger Kanalbauten wird die Listermannstraße vom 9. d. M. an auf etwa 10 Tage für Fußgänger und Reiter gesperrt. — Zur Vornahme von Pflasterungsarbeiten wird die Straße Editharing bis 16. August 1913 für Fußgänger und Reiter gesperrt. —

— **Verschiedene mit ansteckenden Krankheiten infizierten Personen mit ansteckenden Krankheiten dürfen öffentliches Fuhrwerk nicht benutzen.** Nach den gesetzlichen Bestimmungen dürfen Personen, welche an einer ansteckenden Krankheit, wie Diphtherie, Genitalstarre, Ruhr, Schatzlach, Tollwut, Rückfallfieber oder Syphilis leiden, dem öffentlichen Verkehr dienende Beförderungsmitte wie Droschken und Straßenbahnen nicht benutzen. Zur Beförderung solcher Kranken innerhalb des Stadtbereichs steht in der Krankenanstalt Altstadt ein besonderer Infektionskranzwagen zur Verfügung, welcher im Bedarfsfall von dort durch Fernur herbeigeschafft werden kann. —

— **Am ganzen Leibe verbrannt.** Am Dienstag nachmittag beabsichtigte der Chauffeur R., wohnhaft Rothensteiner Straße 2a, beschäftigt Rogäser Straße 61, sein Auto mit Benzin zu reinigen. Blödiglich flammt die Flüssigkeit auf unaufgeklärte Weise auf und verbrannte den Chauffeur am ganzen Leibe. Mit furchtbaren Schmerzen wurde der Bedauernswerte der Krankenanstalt Altstadt zugeführt. —

— **Unfall.** Am Kanalbau Bankstraße Ecke Rothensteiner Straße, fiel der Maurer A. L. am Mittwoch vormittag in den Schacht; er wurde durch eine nachläufige Holzbohle am rechten Fuße derartig verletzt, daß die Ueberführung des Verletzten nach der Krankenanstalt Altstadt erforderlich wurde. —

— **Wahrung vor einem Schwindler.** Am 2. d. M. ist ein Schreiberlehrling in Braunschweig von einem Schwindler um 403 Mark geplündert worden. Der Unbekannte hat sich im dortigen Stadtgebiet aufgehalten und um sich den Anschein eines Magistratsbeamten zu geben, die Ausstellung des vor dem Steuerbüro auf Abfertigung wartenden Publikums geordnet. Er war ohne Kopfbedeckung, hat jedenfalls den Hut oder die Mütze in der Tasche getragen und trug ein Blatt Papier in der Hand. Als der Schreiberlehrling das Stadthaus betrat, wurde er von dem Gauwer nach seinem Begehr gefragt. Der Lehrling teilte ihm mit, daß er Steuern bezahlen wollte und der Betrüger antwortete: „Sie bezahlen zu wollen, da Sie sonst zu lange warten müßten.“ Da der Lehrling glaubte, mit einem Magistratsbeamten zu tun zu haben, händigte er dem Unbekannten 4 Stück Einhundertmarksteine neuer Art und 3 Mark in Silberstück ein. Mit dem Geld ist der Mann verschwunden. Ein gleicher Betrug ist einige Tage zuvor in Hannover ausgeführt und es liegt die Vermutung nahe, daß der Betrüger auch hier eine Gaströste geben kann. Er ist 28 bis 30 Jahre alt, 1,80 m hoch, hat habschließendes gelocktes, dunkelblondes Haar, dunkelblonden gepflegten Schnurrbart, gesundes Aussehen, ist von mittlerer Gestalt, hat etwas wiegenden Gang und war mit bräunlichem Jackettanzug bekleidet. Sachdienliche Mitteilungen erbittet die hiesige Kriminalpolizei. —

— **Der alte Trick.** Eine Bettäuseerin in einem Geschäft am Breiten Weg ist am 8. d. M. nachmittags gegen 3½ Uhr von einem unbekannten Betrüger um 20 Mark geplündert worden. Der Unbekannte hat für 30 Pfennig Kleidware gekauft und mit einem 20-Mark-Stück bezahlt. Während des Heraushebens des Geldes hat er sich noch etwas Backen geben lassen, es anscheinend sehr eilig gehabt und bei dieser Gelegenheit das auf den Ladenboden gelegte Goldstück wieder eingeschoben. Damit hat er auch noch den herausgegebenen Betrag eingesteckt. —

— **Gestohlene wurden aus einem unverglühten Lagerraum in der Jakobstraße zwei Zehntel- und drei Zwanzigstelstufen Zigarren;** aus dem Umkleideraum im Strandbad ein Paar schwarze Herren-Schnürstiefel und ein Taschenbuch; aus einer Wohnung in der Provinzstraße ein Portemonnaie mit einem Schmarreschein; aus einem Raum des Museumsbaus 1 Paar Herren-Schnürstiefel mit Packzügen; vor der Hauptpost ein Fahrrad „Panzer“ mit schwarzen Rahmen, schwarzen Felgen und roten Griffen an der Lenkspange. —

### Konzerte, Theater &c.

(Mitteilungen der Direktionen)

\* **Städtische Konzerte.** Am Sonnabend den 12. Juli findet in den National-Theatern ein Volkskonzert des städtischen Orchesters unter Leitung des Kapellmeisters Bruno statt. —

\* **Viktoria-Theater.** Am Mittwoch findet das zweite Gastspiel des Pariser Balletts von der königlichen Oper in Monte Carlo statt, vorher gelangt der vierjährige Schwanz „Der Salontroler“

von G. v. Möser zur Aufführung. Der Direktor ist es gelungen, Herrn Gotthar Mehnert vom königlichen Theater in Dresden und Frau Ernestine Mühlheim vom Residenztheater in Dresden für ein 3-tägiges Gastspiel zu gewinnen, und zwar am 14., 15. und 16. d. M. Zur Aufführung gelangen „Wenn der junge Wein blüht“, „Die Silben der Gesellschaft“, „Eine Frau ohne Bedeutung“. Sonntag den 17. Juli nachmittags 4 Uhr, geht zu kleinen Preisen „Alt-Heidelberg“ in Szene.

## Letzte Nachrichten.

### Maschinengewehre und Militär.

\* **Mülhausen (Elzak).** 9. Juli. Der Berliner Scherpressen wird von hier berichtet: Den Tod fand bei den ersten Zusammenschlägen der 24 Jahre alte Arbeiter Peter Bohler; er war von einer Angel durchbohrt worden, angedreht wurde ihm durch einen Schiebleib die rechte Oberarm vom Körper getrennt. Der 24jährige Arbeiter Gutknecht wurde ebenfalls durch Schüsse so schwer verwundet, daß an seinem Aufkommen gezwungen wird. Viele Arbeiterfrauen sind durch Säbelhiebe erheblich verletzt worden. Ein ganzes Stadtviertel ist infolge der Vorkommisse abgesperrt. Die Polizei droht mehrmals auch in Häusern ein. Viele der bedauernswerten Ausschreitungen, so vor allem das Verschlagen sämtlicher Patrouillen in dem Stadtviertel, ist auf die Beleidigung des bei solchen Alleen sich immer zu Gäste laufenden Zuhagels zurückzuführen. Die Vorkommisse sind aus Zuhagstreitigkeiten bei den Berliner Firma Berger entstanden, die am Bahnhof Gleisanlagen ausführte. Die Firma wollte nur 36 bis 40 Pfennig Stundenlohn bezahlen, die Arbeiter wollten höhere hinzugezogen. 180 Arbeiter waren aus Rheinland und Westfalen angeworben worden, die aber wieder zurückkehrten, als sie die Sachlage erfuhrten. Zurzeit beschäftigt man polnische Arbeiter. Von sozialdemokratischer Seite sind Proteste am 1. August anberaumt worden; auch ist für eine Interpellation im Gemeinderat bereit gezeigt. Gestern abend trafen 50 Schulkinder aus Frankfurt hier ein. Das ganze Gebiet westlich des Althöchlaufkanals ist militärisch besetzt. Von 4 Uhr nachmittags an patrouillieren Jäger zu Pferde und Dragoner in dem dem Streitgebiet angrenzenden Arbeiterviertel. Gegen 8 Uhr wurden die Reiter durch Infanterie abgelöst. In der Markthalle bei dem Ablaufkanal sind Maschinengewehre aufgestellt. Einige junge Burschen wurden wegen Nichtbefolgung militärischer Auordnungen arretiert. Sonst blieb alles ruhig. —

### Flug Berlin-Paris.

**W. Johannisthal, 9. Juli.** Der französische Flieger Audemars ist heute morgen 4 Uhr zum Flug nach Berlin-Paris gestartet. Er beabsichtigt, in Wanne eine Zwischenlandung zu machen und dann bis Paris durchzufliegen. —

**W. Gütersloh, 9. Juli.** Als der Flieger Audemars hier eine Notlandung vornehmen wollte, zerbrach der Propeller, so daß er den Flug aufgeben mußte. Er beabsichtigt, nach Berlin zu fahren, um in den nächsten Tagen nochmals zu starten. —

**W. Kassel, 9. Juli.** Heute vormittag fuhr ein Straßenbahnwagen in voller Fahrt die abschüssige Bahnhofstraße hinab, entgleiste am Lutherplatz und stieß mit voller Wucht gegen ein Haus. Der Wagen ist vollständig zertrümmert. Der Führer und eine Frau erlitten Rippenbrüche und äußere Verletzungen, ein Knabe leichtere Verletzungen, der Schaffner wurde durch Glassplitter erheblich am Kopfe verletzt. —

**W. Breslau, 9. Juli.** Der vom Schwurgericht wegen Gründung seiner Ehefrau zum Tode verurteilte Brotstöckhändler Geppert ist heute früh hingerichtet worden. —

**W. Würzburg, 9. Juli.** Der mit Lendner abgestürzte französische Flieger ist der bekannte Pilot Albert Senard, der Sohn eines Weinhandlers in Bordeaux. (Siehe „Kleine Chronik“.) —

**W. Madrid, 9. Juli.** Nach einer Blättermeldung aus Valencia in weitem Umkreis durch ein furchtbares Unwetter verwüstet worden, das angeblich von einem Steinregen und einem Feuersturm begleitet war. Die Dorfbewohner flüchteten entsetzt in die Kirchen. —

**H. Paris, 9. Juli.** Die gestrige Sitzung der Deputiertenkammer verlief überaus lärmend, namentlich während der mehrstündigen Objektfusionsrede des Sozialisten Brizon, der die dreijährige Dienstzeit bekämpfte. Ein großer Teil dieser Rede war ein Plädoyer für die Friedensliebe Deutschlands. Der Artikel wurde mit 344 gegen 220 Stimmen angenommen. —

**H. London, 9. Juli.** (Gigner Drahtbericht der „Vollsstimme“) Zu einem schweren Zusammenstoß zwischen streikenden Dockarbeitern und Polizisten ist es in Leith in Schottland gekommen. Die Ausständigen griffen Eisenbahnwagen, in denen sich 400 unorganisierte Arbeiter befanden. Es kam zu einem wütenden Handgemenge, wobei die Polizisten mit ihren Knüppeln mehrere Arbeiter schwer verletzen, darunter einen sogar tödlich. Auch einige Schuhleute wurden durch Messerstiche schwer verletzt. —

\* **Amsterdam, 9. Juli.** Gestern wurde von der Provinz Friesland der Sozialdemokrat van Kol in die Erste Kammer abgeordnet. Er ist der erste Sozialist, der in das Oberhaus einzieht. —

**W. Mailand, 9. Juli.** In Oberitalien und der Südschwiz ist ein Wettersturm eingetreten. Die Berge sind mit Neuschnee bedeckt. In der Lombardei und Venetien richteten Hagelschläge starke Ernteschäden an. —

**W. Madrid, 9. Juli.** Die 19jährige Tochter María Luisa Sanchez, eine stadtberühmte Schönheit, die mit ihrem Vater, dem Hauptmann Sanchez, unter dem Verdacht verhaftet wurde, einen angeblichen Bürger von Madrid namens Zallo, aus Geldgier ermordet und seine Leiche zerstört in die Kanalisationsröhren geworfen zu haben, hat endlich vor dem Untersuchungsrichter ein Geständnis abgelegt. Bis jetzt haben Vater und Tochter mit aller Energie bestritten, das Verbrechen begangen zu haben. Gestern abend brach María Luisa nach Stundenlangem Verhör zusammen und gab zu, daß ihre Vater und sie allein die furchtbare Tat begangen hätten.

## Wettervorhersage.

Donnerstag den 10. Juli: Wärmer, vielsach Gewitter. —

**Hinweis.** Heute liegt für Magdeburg und Umgegend ein Prospekt und Postkarte der Firma Gebrüder Klepp Nachfolger, G. m. b. H. bei. —

# SAISON-AUSVERKAUF

## Damenputz

500 moderne Hutfassens in verschiedenen Formen u. Geslechen früher. Preis bis 18.00	jetzt 5.50 3.95 2.50 1.25 75	25,-
350 engl. garnierte Sport- und Reisehüte nur Neuheiten früher. Preis bis 8.75	jetzt 3.95 3.50 2.25 1.75	1.25,-
Elegant garnierte Damen-Hüte nur diesjährige Neuheiten früher. Preis 6.38.00	jetzt 12.50 8.75 5.75 3.75 2.50	1.50,-
Restbestände Hutblumen, Ranken und Laub früher. Preis 6.5.50 jetzt 2.50 1.25 75 45 25	10,-	
Restbestände Reiher-Imitationen und Phantasie-Federn früher. Preis bis 2.50	jetzt 1.75 1.25 95	45,-

## Modewaren

1350 moderne Tüll- und Batist-Jabots mit Spitze und Einlage	jetzt Stück 1.25 95 75 und	35,-
1100 moderne Blusenkragen	Stoff, Spachtel u. Stoffe jetzt 95 70 55 35	18,-
375 moderne Spachtel-Blusenteile	zum Ausuchen jetzt Stück	35,-
335 Kinder-Garnituren	etwa mit Spachteloberteil u. einiges, Mokett- u. Passeiform jetzt Garn.	95,-
280 Kinder-Kragen	verschiedene Ausführungen zum Ausuchen jetzt Stück	42,-
420 Damen-Krawatten	Schleifen und Selbstbänder, zum Ausuchen jetzt Stück 45 und	35,-
400 Auto- und Reiseschleier	in Schneidlinie u. Seide zum Ausuchen, jetzt Stück 2.25 1.75 u. 90,-	
240 Damen- und Mädchen-Südwester	aus Stoff, engl. Art. mit farbigem Kärrtrand	75,-
Restbestände Kindermützen und Käppel	früher. Verkaufspreis bis 2.95 jetzt 1.95 1.25 95	25,-
Restbestände Blusen-Ecken und Schleifen	zum Ausuchen jetzt Stück	10,-
Restbestände Einbette-Garnituren	Stagen u. Kerneleinfülläge zusammen jetzt	10,-
Restbestände Blasen-Garnituren	Städeret mit Spachtel-Stagen und Kerneleinfüllägen jetzt	50,-
500 Meter Chiffon-, Plisseé u. Rosatücher	früher. Preis bis 1.95 jetzt Meter 95 75 50 35	10,-

## Seidenbänder

Prima Seidenband ca. 13 cm breit, viele Modelle	jetzt Meter 33,-
Taffetband ca. 11 cm breit, auch helle Farben	jetzt Meter 32,-
Restbestand Glaceband ca. 11 cm breit	jetzt Meter 20,-

ca. 2000 Meter  
kleine Maschen-Klöppelspitzen  
und -sätze  
jetzt Meter 25 und 15,-

## Gewaltige Preisherabsetzung

Madras-Stores	1 bis 3 Stück	früherer Preis bis 6.25 jetzt Stück	2.45
Madras-Garnituren	2 Flügel, 1 Querbehang, 1 bis 3 Fenster	früherer Preis 6.50 jetzt Garnitur	4.60
Schleier-Gardinen	2 Flügel, einzelne Paare	früherer Preis 4.50 jetzt	2.75
Schleier-Gardinen	weiß und creme, vom Stück	jetzt Meter 85 58 35	28,-
Teppiche, Prima Bouclé	Größe 200×300	früherer Preis 43.50 jetzt	36.50
Teppiche, Prima Bouclé	Größe 250×350	früherer Preis 67.50 jetzt	48.00
Teppiche, Prima Bouclé	Größe 300×400	früherer Preis 92.00 jetzt	68.00
Garnituren	Velvet u. Tuch, bordeaux und oliv, 2 Flügel, 1 Querbehang	früherer Preis bis 24.50 jetzt 16.50 12.75 10.50	7.75
Erbstüll- und Spachtel-Gardinen	2 Flügel, reich mit Band besetzt, früh. Preis bis 21.50 jetzt 10.75 8.75	6.25	
Erbstüll-Bettdecken	2bettig, mit Volant, angesteckt	früherer Preis bis 24.50 jetzt 16.50	11.25
Teppiche	Agypten, Blumenmuster, Größe 200×300 cm	früherer Preis 33.50 jetzt	25.50
Teppiche	Prima Velour, Blumenmuster, Größe 200×300 cm	früherer Preis 44.50 jetzt	31.50

180 Stück	400 Stück
Erbstüll-Brise-Bise	
mit Belair	weiß und creme
früherer Preis 68,-	früherer Preis 30,- jetzt
	34,-
450 Meter Läuferstoff	doppelseitig früherer Preis bis 2.25 jetzt Meter 1.60 1.05
50 Stück Sofakissen	Satin, Tuch und Gobelinfüllung früherer Preis bis 6.50 jetzt 3.25 2.35
40 Stück China-Matten	Größe 70×115 cm früherer Preis 1.35 jetzt Stück
50 Stück Vorlagen	Prima Bouclé Größe 65×135 cm früherer Preis Stück 6.75 jetzt Stück
18 Mokett-Chaiselongue-Rückwände	früherer Preis 5.75 . . . jetzt 3.95

Beginn:

Donnerstag früh 8 Uhr



## Schuhwaren

24 Paar braune Herren-Stiefel	früherer Preis bis 14.50 jetzt Paar	9.50
40 Paar Herren-Stiefel	ältere Formen früherer Preis bis 14.50 jetzt Paar	5.90
100 Paar braune Damen-Stiefel	mit und ohne Backspur früherer Preis bis 12.50 jetzt Paar 11.50 9.50	7.50
20 Paar Damen-Stiefel	ältere Formen, einzelne Größen, früherer Preis bis 9.50 jetzt Paar	3.95
50 Paar braune Damen-Halbschuhe	Bunnes und Schnürz, früherer Preis bis 7.90 jetzt Paar	4.95
15 Paar Knopfschuhe	beige und grau, letzte Neuheiten, früherer Preis 8.50 jetzt Paar	6.90
60 Paar Lack-Knopfschuhe	mit Stoff- und Wildleder-Einsatz früherer Preis 9.25 jetzt Paar	7.25
40 Paar Stoff-Halbschuhe	weiß, beige, grau, zum Ausuchen . . . jetzt Paar	3.75
100 Paar Lackschuhe	Laschen-, Spangen- und Schnürz, früherer Preis bis 7.50 jetzt Paar	5.95
130 Paar Lackschuhe	mit kleinen Fehlern, einzelne Größen, . . . jetzt Paar	2.75

## 140 Paar Braune Kinder-Stiefel

moderne breite Form		
Größe	18/22	21/22
jetzt Paar	1.65	2.10
Größe	25/26	27/30
jetzt Paar	3.95	4.95
		5.25

Leder-Hausschuhe	für Damen u. Herren, schwarz u. braun . jetzt Paar	3.25
Leder-Hausschuhe	für Damen, mit kleinen Fehlern . . . jetzt Paar	1.75
Tennis-Schuhe	für Damen, angestanzt, einzelne Größen . . . jetzt Paar	2.75
Lasting-Schuhe	mit Gummizug, einzelne Größen jetzt Paar	2.25
Leder-Reiseschuh	Niedertreter, für Damen u. Herren . . . jetzt Paar	2.45
Stoff-Hausschuhe	leicht und bequem, für die Reise . . . jetzt Paar	95,-

Beachten Sie bitte unsre  
:: : Schaufenster :: :

SEIDENBAUDER

# 1. Beilage zur Volksstimme.

Nr. 159.

Magdeburg, Donnerstag den 10. Juli 1913.

24. Jahrgang.

## Aus der Parteibewegung.

Der Parteitag für die obere Rheinprovinz tagte am Sonnabend und Sonntag in dem Städtchen Bendorf. Der Bericht über das letzte Geschäftsjahr konstatiert gute und teilweise überraschende Erfolge bei den im Bezirk vollzogenen Gemeindewahlen. Trotzdem in den meisten Orten, in denen Zentrum triumphierte, die Wahlzettel für die Arbeitervähler so ungünstig wie möglich festgesetzt waren, erlangten wir gerade in den schwarzen Distrikten eine erfreuliche Erhöhung unserer Stimmenzahl. Die Mitgliederzahl stieg in den 9 Monaten des Berichtsjahrs von 13 303 männlichen und 1566 weiblichen auf 13 385 männliche und 1607 weibliche, insgesamt von 14 869 auf 14 912. Parteisekretär Höritter behandelte vor allen Dingen die neuen Wege, die der preußische Wahlrechtskampf in Zukunft einzuschlagen soll. Im Anschluß an das Referat wurde nachstehende, von der Bezirkskommission beantragte Resolution einstimmig angenommen: „Der Parteitag der oberen Rheinprovinz erklärt: Die Fortführung des preußischen Wahlrechtskampfes mit verschärften Mitteln ist eine dringende politische Notwendigkeit. In viel größerer Weise als bisher müssen die Massen in Bewegung gesetzt und für den rücksichtslosen Kampf um die Demokratierung Preußens vor keinem Opfer zurücktreten. Der Parteitag spricht die bestimme Erwartung aus, daß nicht allein die politischen, sondern auch die wirtschaftlichen Organisationen der Arbeiterklasse in dieser Centralfrage der preußisch-deutschen Politik ihre Pflicht erfüllen. Die Anwendung neuer und verschärfster Kampfmittel, zu denen auch der Massenstreit zu rechnen ist, muß mit allem Eifer erwartet und durch Ausbau und Stärkung der Organisationen praktisch vorbereitet werden!“

Die Kreisorganisation des 7. schleswig-holsteinischen Wahlkreises (Kiel-Reinfeld-Rendsburg-Renninghausen) tagte am letzten Sonntag in Kiel. Die Mitgliederzahl stieg von 15 168 auf 15 885, davon 3331 weibliche. Die Zahl der Abonnenten der „Schleswig-Holsteinischen Volkszeitung“ stieg im Kreise von 18 427 auf 19 003. Die Zahl der sozialdemokratischen Stadtverordneten stieg um 10, die der sozialdemokratischen Gemeindevertreter um 6. Im ganzen sind jetzt im Kreise 24 sozialdemokratische Stadtverordnete und in 17 Gemeindevertretungen 34 Genossen vorhanden. Sehr viel wurde für das Bildungswezen getan. In Kiel allein wurden rund 7000 Mark dafür ausgegeben. Die Zentralbibliothek der Kieler Partei und der Gewerkschaften zählt jetzt in fünf Nutzgabellen über 8000 Bände. — In der regen Aussprache über den Geschäftsbereich wurde eine Fülle von Anregungen für die weitere Ausbreitung der sozialdemokratischen Ideen gegeben. Es soll auch versucht werden, Kurse für sozialdemokratische Gemeindevertreter einzurichten. Der Parteitag in Jena soll durch fünf Delegierte besichtigt werden; darunter soll eins Genosse sein.

Die Generalversammlung des Wahlkreises Bochum-Gelsenkirchen-Witten-Hattingen-Herne beschloß unter anderem, statt des Zehnpfennig-Wochenbeitrags für männliche Mitglieder 50 Pf. (zwei Marken à 25 Pf.) monatlich einzuführen, 10 Pf. Wahlkundbeitrag, und statt des Fünfpfennig-Wochenbeitrags für weibliche Mitglieder monatlich 30 Pf. (zwei Fünfzehnpfennigmärchen) zu erheben. Ferner wurde beschlossen, die „Gleichheit“ den weiblichen Mitgliedern auf Kosten der Partei zu liefern. Die invaliden Genossen sollen halbmonatlich 15 Pf. Beitrag zahlen. — Ein Antrag, der die Erwartung der Generalversammlung ausdrückt, daß der Parteitag sich mit der Massenfrage beschäftigen möge, wurde angenommen. Als Reichstagskandidat wurde Genosse H. e einstimmig wieder aufgestellt.

## Aus der Gewerkschaftsbewegung.

Zum Boykott der Firma J. G. Weiz in Stettin. Der Vorstand, den die organisierte Arbeiterschaft gegen die Fabrikate der Firma J. G. Weiz in Stettin (Bierchen und Kaffeezigaretten) verhängt hat, scheint schon empfindlich zu wirken. Seiner hat sich bereits die Vereinigung der deutschen Arbeitgeberverbände angenommen, deren Geschäftsstelle einen Klageschluß in die unternehmerfreudlichen Blätter unterbringt, in dem es am Schluß heißt: „Es bedeutet eine schwere Gefahr für unsre gesamte Leistungsfähigkeit, wenn das Kampffeld in unsern modernen Arbeitskämpfen, das doch wirklich ausgedehnt genug ist, nunmehr in immer größerem Maße auf die Gesamtheit, namentlich der Konsumenzen ausgedehnt wird. Das gibt unsern Arbeitskämpfen eine Ausdehnung, die im allgemeinen Interesse unerfreulich ist. Es wird aus diesem Grunde sorgfältig zu erwarten sein, ob nicht der Ausdehnung dieses Kampfmittels, das nach den vorhandenen Anzeichen in immer stärkerem Maße von den Gewerkschaften angewandt wird, durch die Gewerkschaften entgegengesetzt werden müsse.“ — Das organisierte Unternehmertum hat nichts dagegen, wenn Kapitalisten willstürlich Tausende aber Tausende von Arbeitern auspecken und dem Hunger überantworten. Wenn aber dieselben Unternehmer mit ihren brutalen Mitteln am Ende ihres Lateins angelangt sind, soll der Staat den Profit retten und Bütteldienste verrichten. Die um bessere Arbeitsbedingungen

## Städtisches Orchester.

Magdeburg, 8. Juli.

Konzert im Wilhelmsgarten. Die gelehrten Knaben in der Musikgesellschaft werden es vielleicht noch einmal herausbringen, wer der Erfinder des Potpourris ist. Wenn er schon tot ist, und hier ist er schon tot, denn die Erinnerungen werden ihn längst rächtend in den Hades verfolgt haben, so soll man auf seinen Leichenstein schreiben: Hier liegt der pp. Schulze, der Erfinder der musikalischen Apfelzubrötchen, die den Gejämmer verwirren, der Erfinder der Klemmopf-Aufnahmen von Augenblicksbildern aus dem Schaffen besserer Menschen, der Erfinder eines Allerwertezopfes aus den Perücken ehrbarer Musiker usw. So, nun ist mir wieder leicht, nachdem ich es diesem Schulze gegeben habe. Ein musikalischer Bedürfnis nach dem Potpourri lag nie vor. Aber ich würde diese gedrängte und verkrümmlte Ausstellung von musikalischen Ideen und Werken sogar verteidigen, wenn sich einigermaßen Geist, vielleicht ein gewisser genialer Zug in den Potpourris zeigte. So schaut aber aus alten Löchern des armelangen Mantels der etielen Potpourri ein deutliche Weitläufigkeit heraus. Der äußere Gehöft der geläufigen Potpourris ist ein mühsames Angemünderlein mehr oder weniger verschiedenartige Musikkritiken, die in dieser Zusammenstellung dem Endpunkt der Musik als Kunst sehr weit aus dem Wege gehen. Heute hat uns Adolf Schreiner aufgehalten, der einen Sturm- und Dauerlauf von Gluck bis Wagner veranstaltete. Apollo mag ihm eine Tonsur scheren und Fliegenpfeil darauf freiden, zur Strafe, weil es ein zwar unmündiges, aber kunstverständiges Publikum fortwährend beeindruckt hat. Diese Freiheitshaltung der öffentlichen Meinung hatte sogar den Zusammensetzer des Programms ergriffen, der dem Potpourri Wagners „Albumblatt“ vorausgesetzt hatte, bei dem Tritsch-Wagner so schön „geweckt“ hat, obgleich das Blatt meines Wissens Frau Betti Schott gewidmet ist. In den Hauptteil des Konzerts hatte Kavellmeister Bruno, was auch unter diese Potpourri-Bergehen zu registrieren wäre, den Moritz Moisskowitsch neben Schubert und Liszt gestellt. Die Rhapsodie wurde fein detailliert gespielt und das Ave Maria stand verdienten Preis.

kämpfenden Arbeiter werden also nicht nur durch Aushungen und durch Arbeitswillige, die sich nicht scheuen, ihre streitenden Kollegen niederzuwalzen, nicht nur durch Polizisten und Soldaten bekämpft, sondern möglichst Buchausgezeuge sollen noch gegen sie geschaffen werden. —

## Wichtiger Verbandstag der freien Gast- und Schankwirte.

k. r. Bremen, 8. Juli.

Der Verbandstag hat zunächst über die Frage zu entscheiden, ob die Bezirksleiter Burchard (Magdeburg) und Bartsch (Münster) mit beratender Stimme zugelassen werden sollen. Ein dahingehender Antrag des Vorstandes wird nach einer lebhaften Debatte mit Zweidrittelmehrheit angenommen. Hauptkassierer Gienke gibt hierauf den Kassenbericht. Bei Anträgen auf Sterbeunterstützung werde häufig der Fehler gemacht, daß das Mitgliedsbuch nicht mit eingeschickt werde. Die Hauptkasse hätte einen Tausendmarkschein mehr im Besitz, wenn alle Vermögensstellen die Delegiertenmarken bezahlt hätten. Es müsse mehr Energie angewandt werden, damit alle Verbandsbeiträge bezahlt würden. Lütfin (Berlin) erklärt, daß der Vorstand einen Antrag stellen werde, wonach die Monatsbeiträge umgewandelt werden sollen in Wochenbeiträge. Wenn der Verbandstag diesen Antrag annimmt, sei es möglich, die Delegiertenmarken abzuschaffen.

Vorsitzender Lütfin erläuterte hierauf zunächst den allgemeinen Bericht. In Sachsen habe der Minister des Innern eine Verordnung erlassen, die sich auf den Ausschank von Getränken an Jugendliche beziehe. Es scheine, als ob der sächsische Minister den Anträgen, die im Reichstag zur Änderung der Gewerbeordnung vorliegen, vorausgegangen wolle. Die im Reichstag stattgefundenen Debatten über den Militärboykott habe den Wirten ein ausgezeichnetes Material geliefert. Der General v. Wandell sei bei der Debatte gezwungen worden, ein Schreiben des Deutschen Gastwirteverbandes zu verlesen, aus dem hervorgeht, daß dieser Verband sich wohl gegen den Militärboykott erkläre habe, aber nicht so weit gehe, daß auch diejenigen Wirts von dem Boykott verschont werden sollen, bei denen ausschließlich Sozialdemokraten verkehren. Eine nachahmenswerte Bestimmung habe die Stadt Gera in ihr Ortsstatut aufgenommen. Danach seien die Wirts von einer militärischen Einquartierung verschont, über deren Lokale der Militärboykott verhängt worden sei. Die sozialdemokratischen Gemeindevertreter seien überall zu bitten, dafür einzutreten, daß einer gleichen Bestimmung in allen Gemeinden Gestalt verschafft werde. Lütfin kommt zu dem Resultat, daß keine Wirtorganisation soviel für die Beiträge leiste wie der Verband der freien Gast- und Schankwirte. Der Vorstand werde aus dem Grunde den Verbandstag bei der Statutenberatung erübrigen, alle Anträge abzulehnen, wonach die Unterstützungsvereinigungen erweitert werden sollen. Sollte der Verbandstag anders entscheiden, so müßten die Beiträge erhöht werden. Jerner verweist Lütfin auf einen Beschluß des Vorstandes des Arbeiter-Katholikbundes. Danach sollen Entschieden nur noch an Mitglieder des Verbandes der freien Gast- und Schankwirte vergeben werden.

Der Bericht der Kontrollkommission gibt Gerichte (Hamburg). Unterstützungsgebüche seien im Berichtsjahr in reichlichem Maße an die Monition herangetreten. Als unberechtigt sei die Beschwerde der Kölner Mitglieder gegen den Verbandsvorstand befunden worden. Den Anlaß zu dieser Beschwerde habe die Ausstellung der Kölner Verbandsmitglieder gegeben. Es sei an der Zeit, daß der Verbandstag einmal mit dem Ausstellungsinnenraum einverstanden sei. (Lebhaftes Zusammenspiel.) Es seien auch Beschwerden darüber eingegangen, daß der Vorstand und der Präsident zweimal auf Reisen seien. Aus agitatorischen Gründen seien solche Reisen notwendig gewesen.

Die Mandatsprüfungskommission bittet, sämtliche Mandate für gültig zu erklären. Der Verbandstag stimmt dem zu. — Mit dem Geschäftsbereich werden gleichzeitig alle Anträge zur Debatte gestellt, die sich auf die Einrichtung einer Konferenzunterstützung beziehen. Der Verbandstag genehmigt einstimmig folgende Entschließung:

Der 8. ordentliche Verbandstag der freien Gast- und Schankwirte Deutschlands zu Bremen nimmt mit Eintrübung Kenntnis von dem diktatorischen Vorgehen des Schuhverbandes der vereinigten Brauereien Nürnberg-Fürth, die dieser in der Frage des Schaumzuges einnimmt. Auch der Verbandstag hält den Beschluß fest, den Kollegen die Zurückziehung der Gläser zu empfehlen. Zu Anbetracht dessen, daß der Schuhverband der vereinigten Brauereien vor seinem Gewaltakt zurückstredet, Kollegen ihren Pachtvertrag kündigt, und so Eland und Rot über eine Anzahl Kollegen bringt, wird der Verband seinen Mitglieder im Kampf zur Erhaltung ihrer Existenz die weitestgehende Unterstützung zuteil werden lassen. Der Verbandstag betrachtet den Kampf der hanfischen Kollegen gegen das Brautkapital als eine Machtfrage und spricht seine volle Sympathie aus. Zugleich erwartet der Verbandstag, daß Parität und Gewerkschaften in diesem Kampfe der Gastwirte mit den Brauereien keine Entscheidung treffen, vielmehr die Streitfrage den Gastwirten selbst überlassen. Der Hauptvorstand wird beauftragt, sich mit den zuständigen Präfekturen überzeuglich in Verbindung zu setzen.

Ein Antrag, die Tagesgelder von 15 Mark auf 20 Mark zu erhöhen, wird der Statutenberatungskommission zur Prüfung überwiesen.

Um 7½ Uhr werden die Handlungen auf Donnerstag morgen 9 Uhr vertagt. Mittwoch ist eine Dampferfahrt. —

## Arbeiter-Stenographen.

Der 6. Begegnung des Deutschen Arbeiter-Stenographen-Bundes hielt am 6. Juli eine gut besuchte Konferenz in Weißensee ab. Als Leiter der Konferenz wurde Binder (Weißensee) gewählt. Aus dem Geschäftsbericht des Bezirksleiters ist zu entnehmen, daß auch im hiesigen Bezirk die Arbeiter-Stenographen-Bewegung fortgeschritten ist, wenn auch langsam. Der Bezirk zählt zurzeit fünf Ortsgruppen, gegenüber vier im Vorjahr. Es wurden sechs Lehrkurse im letzten Winter abgehalten mit 83 Teilnehmern. Dabei wurden 46 Genossen Mitglieder. Ausgetreten sind 23 Mitglieder. Die Mitgliederzahl betrug am 1. Juli 79 gegenüber 56 im Vorjahr. Die Ortsgruppe Magdeburg wurde neu gegründet. An der weiteren Fortbildung der Mitglieder muß noch nicht als bisher gearbeitet werden. Die Lebungsabende müssen interessant gestaltet werden; von Zeit zu Zeit müssen Beiträge stattfinden usw.; denn, so führte der Berichterstatter aus, wir können erst dann Aufschwung in der Leistungsfähigkeit und Unterstützung bei der Allgemeinheit der Arbeiterschaft finden, wenn wir zeigen, daß wir etwas leisten können. Die Ortsgruppe Magdeburg gehe jetzt dazu über, ihre Mitglieder nicht nur im Stenographieren, sondern auch im Dienst als Berichterstatter auszubilden. Gerade durch die Bekämpfung der Stenographie werde der einzelne viel eher fähig, sich in den Dienst der Arbeiterschaft zu stellen. Wenn in diesem Sinn an der weiteren Fortbildung der Mitglieder gearbeitet und die Arbeiterschaft über unsere Bestrebungen aufgeklärt würde, so würden auch die Akten, die jetzt hauptsächlich von der Ortsgruppe Weißen-

fels gegen die dortige Parteipresse geführt würden, bald verschwinden. Auch an die Jugend müsse mehr als bisher herangetrieben werden. Das Verhältnis zu den bürgerlichen Systemvereinen soll ein freundliches sein. Wer sich Arbeitervereine mit gegnerischen Systemen bildet, müsse ebenfalls ein freundschaftliches Verhältnis angestrebt werden. Es geht nicht an, daß sich Arbeiter, die Schulter an Schulter den Kampf um bessere Lohn- und Arbeitsbedingungen führen, als Stenographen gegenseitig zerfleischen. In der Diskussion schilderten die Delegierten die Zustände in ihren Ortsgruppen. An dem Bericht des Bezirksleiters wurde nichts ausgesetzt.

Als dann hielt der Genossen Hude (Magdeburg) ein ausführliches Referat über die Erteilung von Unterricht. Er legte seinen Ausführungen die reichen Erfahrungen zugrunde, die er als Kurusleiter gesammelt hat. Die Delegierten versprachen, im Sinne dieser Ausführungen zu wirken.

Zum 3. Punkte der Tagesordnung wurde ein Antrag der Ortsgruppe Magdeburg angenommen, wonach der Bundesvorstand erachtet werden soll, den Bezirksleiter in der Agitation mehr zu unterstützen. Ein Antrag der Ortsgruppe Bielefeld, die Delegationsfeste für die Beifüßer aus der Bezirksschafte zu bestreiten, wurde abgelehnt. Als Bezirksleiter wurde der Genossen Otto (Magdeburg) wiedergewählt. Nach Erledigung einiger kleiner Angelegenheiten wurde dann die Konferenz geschlossen. —

## Kleine Chronik.

### Ein Kriminalkommissar auf der Anklagebank.

Vor dem Schwurgericht zu Köln begann die Verhandlung gegen den Kriminalkommissar Robert Hannemann, der vor einiger Zeit wegen Aktionen unter sich verhaftet wurde. Hannemann steht unter der Anklage, bei einem Taschendiebstahl 75 Mark und bei einem Einbrecher 10 Mark konfisziert und sich dieses Geld angeeignet zu haben. Außerdem soll er die Akten in der Affäre des Taschendiebstahls zu seiner Sicherheit vernichtet haben. Ferner wird er beschuldigt, eine Prämie von 300 Mark, die eine Firma auf die Erreichung eines mit 9000 Mark geflüchteten Kommissars ausgesetzt hatte, zurückzuhalten zu haben. Für die Verhandlungen sind vier Tage in Aussicht genommen. —

### Eine schwere Explosion.

Bei einer Explosion in der chemischen Fabrik Mannheim-Waldhof wurde der 31jährige Arbeiter Georg Frohsauer und der 45jährige Arbeiter Aloisius Müller so schwer verletzt, daß sie ins Krankenhaus gebracht werden mußten, wo sie nach kurzer Zeit starben. Ein dritter Arbeiter ist ebenfalls schwer, jedoch nicht lebensgefährlich verletzt. —

### Ein schweres Automobilunglück.

Ein schweres Automobilunglück hat sich am Dienstag bei dem Dorf Dallgow in der Nähe von Döberitz ereignet. Als dort ein Automobil der Fabrik-Bergauer-Gesellschaft in Berlin die Hamburger Chaussee entlang fuhr, lief plötzlich ein kleines Mädchen, das hinter einem Kartoffelwagen gegangen war, mittlen über den Fahrweg. Der 25 Jahre alte Chauffeur stakte wollte ein Unglück verhindern und riß seinen Wagen zur Seite. Das Automobil rammte gegen einen Baum und wurde vollständig zertrümmert. Der Chauffeur und sein Begleiter, ein Meister der Bergauer-Gesellschaft, wurde aus dem Wagen herausgeschleudert. Während der Meister mit leichten Handverletzungen davontampte, erlitt der Chauffeur einen schweren Schädelbruch. Er starb bald darauf. Das kleine Mädchen, die 5 Jahre alte Tochter eines Arbeiters, erlitt komplizierte Schädelbrüche und blieb bewußtlos liegen. Es wurde in hoffnungsvollem Zustand in das benachbarte Krankenhaus gebracht. —

### Der Selbstmörder.

Ten Bemühungen der Gothaer Kriminalpolizei ist es gelungen, einen Leichenfund aufzutäuschen, der vor mehreren Wochen in einem dortigen Hotel gemacht wurde. Zu dem Hotel hatte sich ein Fremder eingeladen, der sich Privatier Cernoff aus Berlin nannte und auch Visitenkarten auf diesen Namen hatte. Als Reisegepäck führte der elegant gekleidete Herr einen großen Rohrstock mit Wäsche und Kleidung mit sich. Der Gast fiel durch nichts sonderlich auf, er zeigte sich sogar außerordentlich liebenswürdig und geistreich. Während der Nacht verlor er dann Selbstmord, indem er sich mit einer Revolverpistole eine Kugel in den Kopf schoß. Erst am Vormittag des darauffolgenden Tages wurde die Tat bemerkt. Die Polizei traf sofort die erforderlichen Maßnahmen, um die Personalien des Toten festzustellen. Zunächst setzte man sich mit den Berliner Kriminalbehörden in Verbindung, erhielt aber den Bescheid, daß in Berlin ein Privatier namens Cernoff nicht existiere. Die Ermittlungen in Gotha ergaben, daß der Mann schon vor seinem Eintreffen 168 Mark an die Stadt hauptsache zur Einsicht erhielt „einer freiden Leiche“ gefunden hatte. Auch ein Sammelmagazin hatte der Fremde besucht und dort einen Satz angeblich für einen Freund, der verbrannt werden sollte, gekauft. Bei dem Toten wurde ein Brief gefunden, in dem der Schreiber bat, im Gothaer Krematorium verbrannt zu werden. Seine Habseligkeiten vermachte er schriftlich einem Hotelangehörigen. In dem Personenraum fand man noch etwa 250 Mark bares Geld, außerdem trug der Tote noch eine goldene Taschenuhr bei sich. Der Fremde hatte, um nicht erkannt zu werden, fortwährend alle Zeichen und Monogramme aus seinen Kleidern und Wäsche tüden entfernt, und auch die Knöpfe hatte er von seinen Kleidern abgetrennt. Nur an der Hose wurde noch ein einziger Knopf gefunden, der den Namen einer Firma in Bremen trug. Die Gothaer Kriminalpolizei ließ nur die Bilder nach Bremen. Die dortige Polizeibehörde stellte umfangreiche Ermittlungen an und es glückte ihr, in dem Verjürgen den Justizrat und Rechtsanwalt Adolf Bieke aus der Haraldstraße 16 in Düsseldorf zu identifizieren. Durch eine Nachfrage bei der Düsseldorfer Polizei wurden die Angaben als richtig bestätigt. Der Justizrat wurde schon seit einigen Wochen vermisse und ist inzwischen von den Angehörigen mit Hilfe der Kleider rekonvziert worden. Die Leiche war dem letzten Willen des Justizrats entsprechend verbrannt worden. Aus welchen Motiven Justizrat Bieke sich das Leben genommen hat, bedarf noch der Auflösung. Die Angehörigen suchen vorläufig vor einem Rätsel. —

### Eine eigenartige Naturscheinung.

Eine eigenartige Naturscheinung hat am Dienstag in Madrid großes Aufsehen angerichtet. Eine Feuerholze von etwa 100 Metern Höhe wurde nachmittags um 4 Uhr in der Umgebung Valencia beworfen. Alles, was in den Bereich der Feuerholze kam, wurde niedergebrannt. Die Naturscheinung verschwand etwa 200 Meter vor dem Dorf Alcocer, nachdem sie flammen nach allen Richtungen verteilt hatte. Es blieb ein starker Rauchgeruch übrig. Die Bewohner der Dörfer eilten in die Kirchen, da sie ein Strafgericht des Himmels vermuteten. Zur selben Zeit wurde ein heftiger Sturm über den Dörfern Benavites und Cuartel. Dieser Sturm war von einem Steinhaufen begleitet. Es fielen Steine bis zu 1 Kilogramm Gewicht. An verschiedenen Stellen lagen die Steine 15 Centimeter hoch. —

### Ein neuer deutscher Dauerflugrekord.

Einer schönen Erfolg hatte am Dienstag der Flieger Oelerich in Leipzig zu verzeichnen. Oelerich stieg mit Lagesraum, um 3 Uhr 28 Minuten, im Beisein der Sportzeugen Hauptmann v. Minckwitz und Direktor Schnal auf. In die Maschine war, um einen möglichst langen Flug zu ermöglichen, ein 400 Liter fassender Benzinkanister eingebaut worden. Bei anfangs ruhigem Wetter flog Oelerich während der ersten 4 Stunden bald in größern, bald in geringern Höhen über dem Felde, während unter ihm die Fluglehrer mit ihren Schülern rundeten. Nach 7 Uhr wurde das Wetter durch die intensive Sonnenstrahlung sehr böig, so daß der Flieger schwer gegen den Wind und ein heranziehendes Gewitter anzukämpfen hatte. Trotzdem blieb er jedoch 8 Stunden in der Luft und landete erst, als er den deutschen Dauerrekord, dessen Inhaber bisher Sedmacher war, gebrochen hatte. Oelerich erhält für diesen Flug von der Nationalflugspende 6000 Mark. —

### Todessturz dreier Flieger.

Um Dienstag abend stieg zum Schluss eines Volksfestes der Flieger Len dner in Würzburg mit einem Frauendorf in einem Zweidecker auf und flog nach dem sogenannten Augelfang auf dem Geyserplatz. Dort überschlug sich das Fahrzeug und stürzte zu Boden. Die beiden Insassen wurden unter den Trümmern des Apparates zwar noch lebend herabgezogen, hatten sich aber so schwer Verletzungen zugezogen, daß sie noch auf dem Transport ins Krankenhaus starben. — Der Aviator Leutnant Call stürzte während eines Fluges bei Tegel mit seinem Apparat ab und blieb sofort tot. —

### Von einer Transmissionswelle skaliert.

Einen gräßlichen Unfall erlitt die Fabrikarbeiterin Radwowska in der Fabrik Kunpel in Mülhausen i. E. Sie wurde von einer Transmissionswelle an den Haaren erfaßt. Hierbei wurde ihr die ganze Kopfhaut von der Stirn bis in den Nacken mit einem Ohr abgerissen. —

### Acht Jahre Zuchthaus für einen Giftmörder.

Das Mannheimische Schwurgericht verurteilte den 30jährigen Fabrikarbeiter Karl Wolf, der einem Arbeitskollegen, durch den er sich zurückgestellt sah, gift in den Käse geschüttet und dadurch den Tod des Mannes verursacht hatte, zu 8 Jahren Zuchthaus. —

### Ein dreizehnjähriger Mörder.

Einen furchtbaren Mord beging ein 13jähriger Bauernsohn in Gibiswald an seiner 5jährigen Schwester. Er durchschlitzt ihr mit einem Messer die Kehle und, da sie noch nicht ganz tot war, versteckte er ihr mehrere Messerstiche in die Brust, bis das Kind tot am Boden lag. —

### Fleischvergiftungen.

In dem Dorfe Flores de Avila in Spanien sind sechs Einwohner, die Fleisch von räudigen Schafen gegessen hatten, gestorben, achzehn liegen im Todesscamp und viele sind schwer erkrankt. Das Fleisch war mit Ernährung der Veterinärbehörde verkauft worden. —

### Brindjones Flugerlebnisse.

„Doch man im Flugzeug ausgedehnte Reisen unternehmen kann.“ schreibt Brindjone de Monlaurat, der in jolzem Fluge 4800 Kilometer quer durch Europa zurückgelegt, in einem Reisebericht in der „Daily Mail“, habe ich noch bewiesen. Aber es bleibt noch viel zu tun, bevor man von dem Aeroplano als einem Fahrzeug reden kann, in dem einem die Ermüdung erspart bleibt. Es ist Sache der Erfinder, darüber nachzudenken. Hier sind noch eine Menge Aufgaben zu lösen, und ich will nachstehend einige Vierzeile in der Richtung geben, in der sich die biesbezüglichen Versuchungen zu bewegen hätten. Zunächst sollte man versuchen, eine Maschine zu konstruieren, die bei höchster Schnelligkeitsförderung die Rüstigkeit besitzt, eine zweite, zunächst langsame und sanfte Landung zu gestatten. Dabei müßte gleichzeitig dieser Aeroplano genügend starke Rücksichtnahme vornehmen, um sich gegen die Windrichtung zu verteidigen. Mit einer solchen Maschine würde ein Motordebet viel weniger Gefahr bieten, weil erstens eine mit geringer Geschwindigkeit arbeitende Maschine auf eine kleine Erinnerung leicht zu stoppen ist, und weil zweitens im Falle eines Bruches die Sache bei einer Grundgeschwindigkeit von 25 Kilometern ungünstiger gefährlich ist als bei einer solchen von 50 Kilometern. Eine Reihe von 4800 Kilometern stellt die Strecke eines Aeroplano und seiner Rücksichtnahme gegen Sicherungsmaßnahmen auf die härteste Probe. Meine Maschine wäre bei der Rückfahrt von dem nordeuropäischen Kundenland so schwach und zerbrechlich, daß einer meiner Freunde bei ihrem Anblick auszieht: „Sie haben ja Ihr Segelzeug während der Reise ausgetragen.“

gewechselt. Es sieht ja funktionell aus.“ Ich kann daraus nur den Schluss ziehen, daß man nach dieser Richtung gewaltige Fortschritte gemacht hat.

Die Stabilität im Wind ist heute, darüber besteht kein Zweifel mehr, zu solchen Grad ausgebildet, daß die körperliche Arbeit des Piloten auf ein Minimum reduziert ist. Was die Ermüdung herbeiführt und die merkwürdige Schlafrucht in der Raftperiode auslöst, ist allein die Nervenspannung, die durch übermäßig konzentrierte Aufmerksamkeit hervorgerufen wird. Diese Nervenspannung nimmt bei allen Fliegern übertriebene Ausdrucksform an, aus dem einfachen Grunde, weil sie die Gefahr viel höher einschätzen läßt, als sie in Wahrheit ist. Mein Flug von Paris nach Berlin hat mich tückisch mitgenommen, so daß alle meine Nerven stundenlang bis zum Berkspringen angespannt waren. Der Rest der Reise verursachte mir dagegen so gut wie keine Ermüdung, obwohl die Schwierigkeiten nicht geringer waren, und zwar deshalb, weil mein Nervensystem bereits trainiert und mein Wille infolgedessen stark genug war, die Neigung zur Nervenschwäche zu unterdrücken. Ich hatte von Paris aus unzigen Wind, der gleichwohl aber stark genug war, mich schnell nach Deutschland und Russland, dem Ziele meiner Reise, hinzutreiben. Die erste Strecke von 415 Kilometern legte ich in 2 Stunden 45 Minuten zurück, das war gewiß keine schlechte Leistung, aber von Wanne nach Berlin ging es doch bedeutend schneller. Ich flog auf dieser Strecke mit einer Schnelligkeit von 216 Kilometern pro Stunde. Ich war mir wohl durchaus klar darüber, daß ein Motordebet angeblich dieser Schnelligkeit recht verhängnisvolle Folgen hätte haben müssen, aber die Begeisterung und die Aufregung, in die mich dieses rasende Flugtempo versetzte, ließ mich im Verein mit der geistigeren Siegeszuversicht diesem Gefahrenrisiko gar keine besondere Bedeutung beilegen. Nur bei der Landung in Berlin konnte ich mich einer leichten Anwendung von Schwäche nicht erwehren. Ich war wie zerbrochen und von einem unbeständigen Sälarbedürfnis überwältigt. Ein deutscher Arbeiter drohte mich in sein Haus und nahm sich meiner mit bündlicher Sorge an. Die Fahrt von Berlin nach Warschau verließ dagegen ziemlich harmlos, obwohl der Wind mit unverminderter Gewalt wehte. Leider wurde ich durch ständigen Nebel am sofortigen Weiterflug gehindert. Erst am vierten Tage konnte ich meine Reise nach Petersburg fortführen, mußte aber schweren Herzens darauf verzichten, mein Ziel an einem Tage zu erreichen. Bei starkem Winde mußte ich mich bei einer Stundengeschwindigkeit von knapp 80 Kilometern mühselig durcharbeiten. Ich kam endlich an nach einem Flug über Kiefernwälder, von Dränierröhren durchzogene Felder und Hügel und Höhlen, die mir und meiner Maschine unter Umständen recht gefährlich werden können.

Aber den schlimmsten Teil meiner Reise bildete der 372 Kilometer lange Flug über die Ostsee und die Überquerung Schwedens in strömendem Regen über ein von Wasserläufen und Wäldern zerstreutes Terrain, bei dessen Überfliegung mit einem Schauer über den andern den Rücken lang lief. Dafür war aber die Rückreise über Dänemark, Deutschland, Holland und Frankreich nach Paris eine wahre Vergnügungsparade.“ —

### Vereine und Versammlungen.

Deutscher Monistenbund, Ortsgruppe Magdeburg.

Am 1. Juli hielt Herr Kötlin, Prediger der Kreisreligionen Gemeinde, einen Vortrag über „Christliche und moderne Weltanschauung“. Seine Darlegungen betrafen die praktischen Schwerpunkte religiösen Denkens: Gott, Welt, Mensch und Jesus. Sei auch der reine Theismus neben dem Atheismus als gleichberechtigte Hypothese anzuerkennen, so seien doch die Wenesbegreif der positiven Religionen unentbehrlich wegen ihrer inneren Widerprüche. In der Welt mit ihren vielen Nebeln läßt sich höchstens das Werken eines Weltgeistes denken, der gleichzeitig in seiner eigenen Entwicklung begriffen wäre. Die wirkliche Welt war nie des Christentums ein Gegenstand der Geringachtung, ein durch menschliche Sünden zerstörtes Paradies. Die heutige Weltanschauung steht in allen Welteln die natürliche Unvollkommenheit, die wir überwinden müssen, und in der Erde den Schauspielen des Hohen und Großen. Der Mensch ist ihr nicht mehr das niedrige Wesen, das einer übernatürlichen Erbildung bedarf, aber auch er ist noch vielfach unvollkommen gemäß der Stufe seiner Entwicklung. Für ein Jenseits, wo die Seele das leibliche Leben überdauert, finden wir keine Anhaltspunkte und bloße Postulata schaffen keine Wirklichkeit. Die durch das Christentum hat und da vertretene drastische Lebensrichtung sei besser als ein Stand und eine Moral. An den Vortrag schloß sich eine lebhafte Diskussion. Von einer Seite wurde betont, man lese das Christentum als eine durch die neuzeitliche Wissenschaft als zwar überwunden und überwundene, aber doch notwendige Phase der Menschheitsentwicklung bezeichneten, was von anderer Seite im Hintergrund die kulturständidische Tendenz des Christentums bestreiten wußte. Das Christentum habe hier mehr hervorzuheben als Förderung der jugendlich anstrebbenden Völker eingewirkt. Wenn einzelne

Bekenner des Christentums den sozialen und kulturellen Fortschritt anstreben, so sei das nicht wegen, sondern trotz ihres Christentums der Fall. Das Christentum selbst müsse nicht mit Notwendigkeit zur Idee des Kulturbefreiungsschritts führen. Der Philosoph Feuerbach habe die Entstehung der Gottesidee aus den Wünschen der Menschen gezeigt. Schließlich wurde auf die soziologische Erklärung der Religion, Sitten- und Rechtsanschauungen aus den menschlichen Gesellschaftsverhältnissen hinweisen. Nach dem Schlussschluß des Referenten gab der Vorleser die Sommerpause bekannt. Bis Mitte August finden nur gesellige Zusammenkünste, ohne Vorträge, statt. —

### Martberichte.

Magdeburg, 8. Juli. (Amtliche Notierungen.) Die Weierungen verstehen sich für 1000 Röte netto ab Station und frei Magdeburg. Weißen englischer und Sommerstiel, gut 186—199, mittel 184—196. Roggen inländischer ruhig, gut 184—186 Mt. — Getreide, hiesige Thalerfest, gut 170—172 Mt. kleinste über Notiz, hiesige Landeswert, gut 143—145 Mt. — Hafser inländischer ruhig, gut 170—172 Mt. mittel 145—147 Mt. — Mais runder stielig, gut 145—147 Mt. —

### Biehmarkt.

Magdeburg, 8. Juli. (Städtischer Schlach- und Viehhof.) Auffrisch: 349 Rinder, und zwar 70 Kalber, 131 Bullen, 148 Färsen und Kühe, 249 Schafe, 248 Kälber, 290 Schafswiege, 1638 Schweine. Bezahl für 100 Pf. Lebendgewicht: I. Rinder: a) vollfleischige, ausgemästete höchste Schlachtwerts, die noch nicht gezogen haben (ungezocht) 51—53 Mt. b) vollfleischige, ausgemästete im Alter von 4 bis 7 Jahren 47—52 Mt. c) junge fleischige, nicht ausgemästete ältere 38—41 Mt. B. Bullen: a) mäßig genährte ältere 36—41 Mt. B. Kühe: a) vollfleischige, ausgewachsene höchste Schlachtwerts 49—52 Mt. b) vollfleischige, jung genährte ältere 40—44 Mt. C. Färsen und Kühe: a) vollfleischige ausgemästete Färsen höchste Schlachtwerts 48—51 Mt. b) vollfleischige, ausgemästete Kühe höchste Schlachtwerts bis zu 7 Jahren 48—48 Mt. c) ältere ausgemästete Kühe und wenig gut entwickelte jüngere Kühe und Färsen 41 bis 44 Mt. d) mäßig genährte Kühe und Färsen 38—40 Mt. e) geringe genährte Kühe und Färsen 32—37 Mt. D. Geringe genährte Jungvieh (Fresser) — Mt. E. Kälber: a) Doppellender feinstes Mast — Mt. b) seufse Mastkälber 62—70 Mt. c) mittlere Mast und beste Mastkälber 55—62 Mt. d) gerungere Mast und gute Saugkälber 50—54 Mt. e) geringe Saugkälber 39—42 Mt. III. Schafe: Stallmais ist schadhaft: a) Mastkümmern und jüngere Mastkümmern 47—49 Mt. b) ältere Mastkümmern, geringere Mastkümmern und gut genährte junge Schafe 40—46 Mt. c) mäßig genährte Kümmern und Schafe (Märzjäger) 30—40 Mt. IV. Schweine: a) Fett Schweine über 3 Zentner Lebendgewicht 58 Mt. Schlachtwicht 72—73 Mt. b) vollfleischige von 240 bis 300 Pf. Lebendgewicht 57—58 Mt. Schlachtwicht 71—73 Mt. d) vollfleischige Schweine von 160 bis 200 Pf. Lebendgewicht 56—57 Mt. Schlachtwicht 70—71 Mt. e) vollfleischige Schweine unter 160 Pf. Lebendgewicht 54—55 Mt. Schlachtwicht 68—69 Mt. f) unreine Sauer Lebendgewicht 54—56 Mt. Schlachtwicht 68—70 Mt. g) geschnittenes Schwein Lebendgewicht — Mt. Schlachtwicht — Mt. Berlin und Tendenz: Mittelmäßig. Überstand: 10 Rinder, — Kälber, 45 Schafe, 44 Schafe. —

### Wasserstände.

	Elbe, Eger und Moldau.	Fall Wuds
Jungbuschau . . .	6. Juli + 0,12	7. Juli + 0,15 — 0,03
Lau . . .	+ 0,40	+ 0,37 — 0,01
Budweis . . .	- 0,02	+ 0,02 — 0,01
Prag . . .	7. —	8. —
		Elbe, Nitrit und Saale.
Straßburg . . .	7. Juli + 1,20	8. Juli + 1,20 —
Weissenfels Kupf. .	+ 0,46	+ 0,46 —
Trotha . . .	+ 2,06	+ 2,12 —
Alteben . . .	+ 1,50	+ 1,50 —
Bernburg . . .	+ 1,14	+ 1,18 —
Kalte Oberpegei . .	+ 1,60	+ 1,59 0,01
Raiffe Unterpegei . .	+ 0,80	+ 0,75 0,05
Großenecke . . .	+ 0,85	+ 0,81 0,04
		Elbe.
Bardubitz . . .	6. Juli - 0,32	7. Juli - 0,40 0,08
Brandis . . .	+ 0,19	+ 0,07 0,12
Melkau . . .	+ 0,46	+ 0,47 —
Leutzsch . . .	+ 0,20	+ 0,16 0,04
Küstrin . . .	+ 0,48	+ 0,40 0,08
Dresden . . .	- 0,96	- 0,98 0,02
Torgau . . .	+ 1,20	+ 1,07 0,13
Wittenberg . . .	+ 2,23	+ 2,11 0,12
Hofslau . . .	+ 1,67	+ 1,55 0,12
Barby . . .	+ 1,85	+ 1,81 0,04
Schönebeck . . .	+ 1,75	+ 1,72 0,03
Magdeburg . . .	+ 1,50	+ 1,45 0,06
Tangermünde . .	+ 2,15	+ 2,24 — 0,09
Wittenberge . .	+ 1,52	+ 1,58 — 0,06
Tönnis . . .	+ 0,98	+ 0,98 — 0,02
Boizenburg . . .	+ 0,79	+ 0,89 — 0,10
Doberan . . .	+ 0,91	+ 0,95 — 0,04
Lauenburg . . .	+ 0,88	+ 0,92 — 0,04

\* Ruffing, 9. Juli. Pegelstand + 0,39. Von Oberlauf werden 17 Zentimeter Fall gemeldet. Magdeburg.

## Leipzig 1913 Internationale Baufachausstellung mit Sonderausstellungen

### Welt-Ausstellung für Bauen und Wohnen

Mai bis November

Am Fuße des Völkerschlachtdenkmales erbaut auf einer Fläche von 400 000 qm. Besondere Sehenswürdigkeiten: Leipzig zur Zeit der Völkerschlacht. Dörfchen mit anschließender landwirtschaftlicher Sonderausstellung. Gartenstadt Marienbrunn. 50 000 qm großer Erholungspark. Täglich große Künstler-Konzerte auf der Straße des 18. Oktober. Abends Festbeleuchtung der Ausstellungsbauten und Leuchtspringbrunnen.

Die deutsche und ausländische Presse hat schon während der Vorarbeiten der Ausstellung das größte Interesse entgegengebracht. Nach der Eröffnung haben die bedeutendsten Publizisten sie einer eingehenden Kritik gewidmet. Wir zitieren folgende Zeitungsstimmen:

Die Leipziger Weltausstellung für Bau- und Wohnwesen ist das stolze Dokument unserer wieder wahr gewordenen, festgegründeten, großzügigen, ehrlichen und phantastischen neuen Baukunst....

Ein künstlerischer Geist hat in der Anlage des Ganzen gewaltige ungeheure Fülle des menschlichen Wissens, Schaffens und Strebens in den gesammelten Werken, an dem sich viele Tausende in den nächsten Monaten erfreuen, und von dem aus reiche Anregung und Belohnung ausgehen werden.... Schlesische Zeitung, Breslau

.... das große Werk.... Eine Kühnheit, die gerade wir Berliner besonders würdigen und preisen müssen. Da wir sie bisher nicht bewiesen haben, und wie es scheint, in absehbarer Zeit nicht beweisen werden.... Es verdient die Bezeichnung durch seinen Umfang, durch die Art, wie es mit der Entwicklung der Stadt in Beziehung gesetzt ist, durch die Planung der Gesamtanlage und durch die technisch erstaunliche Ausführung bis in die letzte Ecke. Es steht in allen diesen Dingen weit über den sogenannten Weltausstellungen, die Säcke von gleichem Rang im Ausland veranstaltet haben, und zeigt wie fröhlicher die Ideen der modernen deutschen Bewegung schon geworden sind.... Berliner Tagblatt

.... diese Ausstellung, über deren feierliche Eröffnung wir berichten, bietet unendlich viel mehr als trocknen Fachkram, der die Allgemeinheit wenig interessieren könnte; sie gibt eine völlige Ausschöpfung des Begriffs Bau und Architektur und verfolgt ihn in seinen Ausstrahlungen bis in fast alle andern Kulturgebiete. Tägl. Rundschau Leipzig hat den Beweis gefestigt, daß es auf dem Gebiet des Weltausstellungswesens mit jeder europäischen Großstadt in die Schranken treten kann.... und weiter.... Eins aber steht fest: Die IBA wird in der Geschichte des modernen Ausstellungswesens als eine Musterleistung gebührend gefeiert werden, und die Besucher, die aus allen Gegenden der Welt nach der alten Pleißestadt zu pilgern beginnen, werden die Reise nicht zu bereuen haben.... Kölnische Zeitung

Es mag ausdrücklich nochmals hervorgehoben sein, daß die Internationale Baufach-Ausstellung, zwar aus der Praxis für die Praxis geboren, doch eine reiche Fülle anschaulicher Unterweisung und lehrreiche Aufklärung umfaßt, die auch für die Allgemeinheit von größter Bedeutung ist.... Neue Preußische (Kreuz-) Zeitung Gerade diese Vielseitigkeit darf als ein besonderer Vorrang der IBA bezeichnet werden. Nicht für den Fachmann und nicht für den einzelnen ist sie bestimmt, sondern für jeden, der nicht verständnislos dahinliebt, sondern der seine nächste Umwelt begreifen möchte, um sie zu verschönern.... Kieler Zeitung

Ein Werk geht seiner Vollendung entgegen, das eine „Kulturart“ genannt zu werden verdient. Ein Werk, dessen außerordentliche Bedeutung für das gesamte Bau- und Wohnwesen der Gegenwart und Zukunft sich einstweilen noch gar nicht übersehen läß

## Vereins-Kalender.

**Deutscher Metallarbeiter-Verein, Verwaltung Magdeburg.** Versammlungen finden statt: Am Sonntag den 12. Juli, abends 8½ Uhr, Bezirk Westerhüsen im Lokal des Herrn Einne. — Montag den 14. Juli, abends 8½ Uhr, Bezirk Sudenburg in der „Börster Blechfass“. — Sonntag den 18. Juli Aussflug der Klempner und Installatoren. Abfahrt früh 7 Uhr vom Petrisföder.

**Deutscher Holzarbeiter-Verein, Verwaltung Magdeburg.** Versammlungen finden am Sonnabend den 12. Juli, abends 8½ Uhr, Bezirk Magdeburg im „Sachsenhof“, Große Storchstraße 7; Bezirk Alte Neustadt Ottenbergstraße 18; Bezirk Wittenberge 7; im „Luisenpark“; Bezirk Buckau in der „Thalia“. Näheres im Inserat morgen. 294 Die Lokalverwaltung.

**Kinderschuttkommission.** Freitag den 11. Juli, abends 8½ Uhr, findet im Arbeiterscretariat eine Sitzung der Bezirksleiterinnen statt. 268

**Arbeiter-Samariterkolonne Magdeburg.** Abt. Gr. Ditters. Leben. Öffentliche Prüfung der Teilnehmer am Samariterturms am Sonntag den 13. Juli, nachmittags 3 Uhr, bei Reuberg, Magdeburger Str.

**Männer-Gesangverein Einigkeit Buckau (A.-T.-V.).** Jeden Donnerstag abend 8½ Uhr Übungsstunde bei Zehle, Thiemstraße 13. 306

**Turnerschaft Magdeburg (A.-T.).** Sonnabend den 12. Juli, abends 8½ Uhr, Sitzung des engen Vorstandes auf dem Spielplatz. — Sonntag den 13. Juli, vormittags 10 Uhr, Vorprobe für Musketiere und Schiedsrichter. —

**Alte Neustädter Radfahrerverein Panzer.** Jeden Donnerstag Übungsstunde bei Winter. 305

**Arb.-Radfahrerbund Solidarität, Ortsgruppe Magdeburg.** Mittwoch den 9. Juli, 9½ Uhr, Vorstandssitzung in der „Friedrichsklus“. 294

**M. Gracan.** Sozialdemokratischer Verein Jerichow 1 und 2, Filiale Gracan-Pfeifer. Sonnabend den 12. Juli Versammlung bei Kreifenbaum.

**Groß-Ottersleben und Hennstedt.** Mittwoch, den 9. Juli, 8½ Uhr, Sitzung der Funktionäre der Partei, Gewerkschaften und Volksfürsorge. 294

**Gemsdorf.** Arbeiter-Radfahrer. Am Freitag den 11. Juli, abends 8½ Uhr, außerordentliche Mitgliederversammlung bei Cäsar. 1189

**Wolmirstedt-Elbeu.** Volksfürsorge-Kartell. Sitzung der Funktionäre der Gewerkschaften und des Konsumvereins am Freitag abend 8½ Uhr im „Schwan“. 1180

**Burg.** Sozialdemokratischer Verein, Donnerstag den 10. Juli, abends 8½ Uhr, Mitglieder-Versammlung im „Grand Salon“. 294

**Burg.** Arbeiter-Samariterkolonne. Donnerstag den 10. Juli, Übungsstunde in der „Grünen Linde“. 1179

**Halberstadt.** Gewerkschaftskartell. Sitzung Donnerstag, 10. Juli, abends 8½ Uhr mit Gewerkschaftsvorständen im Gewerkschaftshaus. 294

**Schnebeck.** Verband der Fabrikarbeiter. Sonnabend den 12. Juli Versammlung im „Stadtparc“ (Meiner Saal). Anfang präzis 8½ Uhr.

## Transparente

Gewerkschafts-, Turner-, Sänger-, Radfahrerfesten  
a Stück 20 Pf. (10 Stück 1.50) 40 Pf. u. 1.00  
empfiehlt  
Buchhd. Volksstimme, Gr. Münzstr. 3.

## Luisenpark.

Heute Donnerstag  
**Großes Garten-Freikonzert**  
unter gütiger Mitwirkung des Gesangvereins der Freitagsgäste Gemeinde (Männer- u. Damenchor). Bei ungünstiger Witterung findet das Konzert im Saale statt.  
Montag den 14. Juli großes Kinderfest.

## Vogelgesang.

Heute Donnerstag sowie jeden Sonntag  
**KONZERT**  
Der neuangelegte Rosengarten ist eröffnet.  
Ergebnis lädt ein 2875 G. Heinrich.

## Burg. Burg.

Am Sonntag den 13. Juli und Montag den 14. Juli im „Hohenholzpark“

## Gewerkschafts-Fest

unter freundlicher Mitwirkung der Freien Turnerschaft.

Sonntag vormittag

## Gartenkonzert.

Nachmittags 2½ Uhr

Untreten zum Festzug im „Grand Salon“.

Nachdem im „Hohenholzpark“

Konzert und Volksbelustigungen à la Wiener Prater.

Von 6 Uhr an

## Ball im Saal u. Tanzzelt.

Montag nachmittag von 4 Uhr an

## Gartentanz u. Tanz im Saal u. Tanzzelt.

Eintrittskarte 15 Pf. für beide Tage gültig.

## Möbel auf Kredit!

1 Bettstelle 15  
1 Matratze  
1 Kleiderschrank  
1 Küchenkasten  
1 Tisch  
4 Stühle  
1 Spiegel  
1 Küchenkasten  
1 Küchentisch  
2 Küchenstühle 1.50 Mk.

Anzahl. Markt  
1 Bettstellen 25  
2 Matratzen  
1 Kleiderschrank  
1 Pfeiferschrank  
1 Spiegel  
1 Sofa  
4 Stühle  
1 Tisch  
1 Küchenkasten  
1 Küchentisch  
2 Küchenstühle 2.00 Mk.

Anzahl. Markt  
2 Bettstellen 40  
2 Matratzen  
1 Waschtisch  
1 Kleiderschrank  
1 eleg. Sofa  
1 Sofatisch  
1 Tisch  
1 Küchenkasten  
1 Küchentisch  
2 Küchenstühle 3.00 Mk.

Anzahlung 60 bis 75 Mark  
1 Kleiderschrank  
1 Waschtisch  
1 Waschtischtoilette mit Marmor und Spiegel  
2 Nachttische  
2 Marmorplatten  
2 Stühle

1 komplette Küche mit bunten Scheiben und Messing-Berglasung, bestehend aus:  
1 eleganter Divan  
1 Trumeau mit Konsole  
6 Stühle  
1 Bauernküche  
2 Bilder

Wöchentliche Rate 4 Mark oder monatlich 15 Mark.

**Anzüge**  
Anzahlung 3, 4, 6, 8, 10, 12 und 15 Mt.  
Damen-Konfektion, Kleiderstoffe, Teppiche, Gardinen, Betten, Kinderwagen und Klappwagen mit kleiner Anzahlung. Woche rate 1.00 Mark.

Nachweisbar weitaus größtes Kredithaus ersten Ranges am Platze

# S. Osswald

Magdeburg, Alte Ulrichstraße 14

Waren-Kredit-Geschäft

2988

Kredit auch nach außerhalb!

## Männer-Turnverein Elbeu (A.-T.)

Städtisch. Orchester  
Sonnabend, 12. Juli, im Jakobshain, Kolbiger Chaussee:

## Sommernachts - Fest!

Abschluss des Feierns mit Mittag abends 8½ Uhr von Christian Heuer in Elbeu.

Hohe Beteiligung am Festzug wird erwartet. Für Unterhaltung ist bestens gesorgt. Karten zum Preis von 60 Pf. sind beim Turnengenossen Hermann Schmidt zu haben.

Das Festkomitee.

## National - Festspiele.

Sonnabend den 12. Juli, abends 8 Uhr 2907

## Großes Volkskonzert

Leitung: Kapellmeister Georg Bruno.

Eintrittskarten:  
im Vorverkauf 20 Pf.  
an der Abendkasse 30 Pf.

## Burg. Burg.

Herzlich geprüfte 2960

## Massenfeier

Frau Burtchen, Ihlestr. 13, II.

## Burg! Geschäftübernahme. Burg!

Dem geehrten Publikum von Burg und Umgegend hierdurch die gesäßige Mitteilung, daß ich das im Hause Magdeburger Chaussee 3 gelegene 2959

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

Dem geehrten Publikum von Burg und Umgegend hierdurch die gesäßige Mitteilung, daß ich das im Hause Magdeburger Chaussee 3 gelegene 2959

## Burg! Geschäftübernahme. Burg!

Dem geehrten Publikum von Burg und Umgegend hierdurch die gesäßige Mitteilung, daß ich das im Hause Magdeburger Chaussee 3 gelegene 2959

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

Dem geehrten Publikum von Burg und Umgegend hierdurch die gesäßige Mitteilung, daß ich das im Hause Magdeburger Chaussee 3 gelegene 2959

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau.

## Kolonialwaren- und Materialwaren - Geschäft

übernommen habe. Um Ihre Unterstützung bittend, empfehle ich mich Ihnen, promove Bedienung zuverlässig.

Heinrich Nessau

# Lange & Münzer.

Breiteweg 51, 51a, 52 – Alter Markt 1 u. 2  
Haltestelle fast sämtlicher Straßenbahnenlinien.

## Sensationelle Extra-Angebote

Auf Extra-Tischen ausgelegt



Ein großer Posten  
**Spachtel-Tüll**  
und kunstseidene  
**Einsätze**

1.50 95 75 50 35 25 15 und

in vielen Breiten  
weiß, creme, beurre  
usw.  
jetzt Meter  
Regulär bis  
3facher Wert

**10** Pf.

3 Serien Ia.

## Stickereivolants

:: Ca. 70 cm breit ::  
nur neuste Dessins

Serie 1 Wert pro Meter 3.30 jetzt Meter **1.25**

Serie 2 Wert pro Meter 4.25 jetzt Meter **1.50**

Serie 3 Wert pro Meter 4.50 jetzt Meter **1.65**

Restbestände

## Stickerei-Einsätze

enorm billig, in vielen Breiten

jetzt Meter  
45 35 25 15 u.

**10** Pf.

Ein Posten weiße Batist- und

## Voile-Roben

elegante aparte Dessins, reich gestickt

jetzt Meter  
4.25 3.95 2.75 u.

**2.25**

## Lackgürtel

3½ cm breit, schwarz und farbig, glatt und gestreift, mit Metallschließe 18 u.

**8** Pf.

## Damen-Handtaschen

mit sehr haltbaren Bügeln

Serie 3 95 Pf. Serie 2 75 Pf. Serie 1 jetzt 58 Pf.

## Gaschgürtel

**18** Pf.

mit schönen farbigen Mustern oder Streifen . . .

## Samtgummi-Gürtel

leichtes mit Metallschließe . . .

**25** Pf.

## Damen-Handtaschen

aus echtem Leder, praktische Bügelform, mit Innentasche und doppelter Ledertasche

**2.95**

## Damen-Handtaschen

aus echtem Leder, moderne Uebertragform, mit Augentasche und Einrichtung . . .

**2.75**

## Pompadours

**75** Pf.

imitarbeite - Imitation, mit Fransen 1.95 1.35 95

## Damen-Halbhandschuhe

farbig — schwarz — farbig

elegante Deeline

40 und 50 cm lang

Paar jetzt 88 und

**68** Pf.

## Damenstrümpfe

schwarz und ledet mit weißen Tupfen

Paar **58** Pf.

## Kinder-Söckchen

farbig, mit buntem Jacquardrand

Paar 35 28 und **20** Pf.

## Reinwollene Kinder-Söckchen

farbig . . . Größe 1 bis 4 Paar jetzt 45 Pf.

Größe 5 bis 9 65 und **45** Pf.

## Seidene Damen-Strümpfe

mit Glerrand und Ferse, schwarz u. farbig

Paar jetzt **90** Pf.

# 2. Beilage zur Volksstimme.

Nr. 159.

Magdeburg, Donnerstag den 10. Juli 1913.

24. Jahrgang.

## Provinz und Umgegend.

**Altaldensleben.** 9. Juli. (Es will ihnen nicht gelingen.) das neue Ortsstatut, welches mit dem 1. Juli in Kraft getreten ist. Es scheint unsren Landwirten gewaltig auf die Nerven gefallen zu sein. Daß die Ausführung der Strafenreinigung den Anliegen übertragen wurde, paßt ihnen nicht in den Kram. Alles Petitionieren beim Kreisausschub hat nichts geholfen, es gab abschlägigen Bescheid. Man stimmte wohl für Reformen, aber nicht für die Mittel zur Durchführung. Wohl nimmt man als einzelner gern den Nutzen, aber beim Zahlen ist es doch besser, wenn es andre besorgen. Am Montag abend fand eine Versammlung von Landwirten und Hausbesitzern beim Gastwirt Delze statt, in der man gegen das Ortsstatut Sturm laufen wollte. Es hatte sich aber nicht einmal der zehnte Teil unserer Hausbesitzer eingefunden. Nach langem Hin und Her kam man dazu, einen Verein zu gründen. Die Arbeiter, die selbst ein Häuschen besitzen, haben nichts gegen die Bestimmung, daß der die Strafe reinigen muß, der sie am meisten benutzt. —

**Aischersleben.** 9. Juli. (Den Bod als Gärtner.) In der hiesigen Herberge, zur Heimat war der Kupferschmied Max M. als Helfer für den Hausbauer tätig. In dieser Eigenschaft übernahm er die Aufsichtnahme von Westfalen von den Durchreisenden. Dabei erhielt er 34,38 Mark barres Geld, eine Herrentäschchen und ein Paar Schuhe. Den Betrag wie auch die angefertigten Gegenstände unterschlug M. und suchte das Weite. Er wurde in Charlottenburg in Haft genommen, so daß seine Verurteilung ohne seine Anwesenheit erfolgte. 6 Wochen Gefängnis sollen die Tat führen. —

**Bachy.** 9. Juli. (S i a d b e r o d n e n - S i c h u n g.) Als Mitglied des Hospitalkuratoriums wurde Buchdruckerleblicher Kropp gewählt. Zum zweiten Punkte, für den eine nichtöffentliche Sitzung vorgesehen war, beantragte Genosse Franz die Öffentlichkeit. In dieser Sache handelte es sich um den Bau eines neuen Hauses. Die bisherigen Verhandlungen hierüber wurden stets in nichtöffentlicher Sitzung geführt. Da die Sache selbst nun so weit gediehen ist, daß zu den Bauausführungen geschritten werden kann, ohne daß bestraflicht werden muß, das durch fremden Einfluß die Erwerbung von Terrain und die Baurechtsurkunde werden kann, sah Genosse Franz keinerlei Bedenken, fernerhin in öffentlicher Sitzung darüber zu beraten. Die öffentliche Verhandlung wurde beschlossen. Die Verhandlungen machten sich notwendig, weil die Pachtbewerber noch in letzter Stunde an den vereinbarten Vertragsbedingungen Abänderungen beantragt hat. Der Magistrat beantragte Vertragung der Bauausführungen. Da im Verlauf der Verhandlungen ein Schreiben der Firma einging, worin sie Vorschläge mache, die ein Weiterverhandeln zweckentsprechend erscheinen lassen, beschloß die Gesellschaft, den Magistrat und die Haferweiterungs-Kommission zu ersuchen, die Verhandlungen mit der Firma fortzuführen. Der Magistratsvorsitzende gab noch, in Anlehnung an eine vom Stadtov. Franz in vorletzter Sitzung gegebene Anregung, die Erklärung ab, daß die Arbeiten doch mehr im Handbetrieb ausgeführt werden müßten und die Bewältigung der 80 000 Kubikmeter Erde durch Handarbeiten stattfinden müsse. Die Zeitdauer des Baues ist auf 150 bis 180 Tage geschätzt. —

**Burg.** 9. Juli. (Zum Gewerkschaftsfest.) Für die Gewerkschaften Burgs war die erste Hälfte des Jahres von weittragender Bedeutung. Im Anfang des Jahres standen drohende Wahlen des Kreises und der Ausprägungen am wirtschaftlichen Horizont. Die Organisationen haben aber das Vertrauen gerechtfertigt, das in sie gesetzt wird. Die Holzarbeiter, die Bauarbeiter, die Zimmerer und die Brauereiarbeiter haben durch ihre Organisationen Erfolge errungen. Bewundernswert war die vom Verband der Schuhmacher initiierte Bewegung. Wenn irgendwo die Macht der Einigkeit illustriert werden könnte, so ist es bei dieser Bewegung geschehen. Die Männer zeigten zum erstenmal hier, daß sie auch kämpfen können. All diese Organisationen nun begegnen mit den vielen anderen am Sonntag den 13. Juli ein gemeinsames Gewerkschaftsfest im „Hohenzollernpark“. Ein Umzug, um 2½ Uhr vom „Grand Salon“ ausgehend, soll alle Gewerkschaftsmitglieder dahin führen, nachdem der Vormittag im „Hohenzollernpark“ schon Gartenkonzert und andre Unterhaltungen gebracht hat. Nach dem Umzug soll ungeteilte Fröhlichkeit alle Altstagsorgen vergessen machen. Alle Vorberichtigungen ver sprechen ein vollkommen gelungenes Fest. Darum, Arbeiter und Arbeiterinnen, beteiligt euch an Umzug und Fest in der eurer Anzahl angemessenen Stärke. —

— (Der Sozialdemokratische Verein) hält am Donnerstag im „Grand Salon“ seine Mitgliederversammlung ab. Genosse Haupt wird einen Tätigkeitsbericht vom Reichstag geben. Dieser dürfte diesmal mit den Verhandlungen über die Herrenvorschlägen besonders interessieren. Besonders deshalb, weil das Gehörte bei dem noch sicher stehenden Wahlkampf verwendet werden muß. —

**Halberstadt.** 9. Juli. (Sitzung der Stadtverordneten vom 8. Juli.) Gegen die sonstigen Geplogenheiten, die geheime Sitzung nach Schluss der öffentlichen abzuhalten, stand am Dienstag erst die geheime Sitzung statt. Die nichtöffentliche Sitzung beschäftigte sich mit der Wahl des Theaterdirektors an Stelle des nach Magdeburg gegangenen Direktors Vogeler. Gewählt wurde Director Söhl vom Stadttheater Tilsit. Zur Einrichtung der Volksbibliothek im Knabenhofgebäude wurden 22 000 Mark bewilligt. In der öffentlichen Sitzung wurden für Verlängerung der Straßenbahnlinie in der Heinrich-Julius-Straße, die bis zur Ecke Spiegel- und Mauerstraße durchgeführt werden soll, 10 500 Mark bewilligt. Zur Errichtung der Werkstatt in der Dominikanerstraße sind 3250 Mark nötig, welche ebenfalls bewilligt wurden. 18 000 Mark wurden für Haushaltsumsätze für das elektrische Werk bewilligt. Zur Ausweitung der Speisekassen wurden 7800 Mark gefordert. Die heutige Lage der Staaten ist so, daß bei Ausweitung von Sicherungen Gefahren für die Gesundheit der betreffenden Arbeiter entstehen. Es wird vorgeschlagen, Schranken anzulegen, in denen die Sicherungen so angebracht sind, daß die Ausweitung verhindert werden kann. Die Summe wurde bewilligt. Zur Errichtung eines Kohlenchoppen im Elektrizitätswerke wurden 6000 Mark bewilligt. Für den Anschluß des Elektrizitätswerkes an das Kanalnetz wurden 750 Mark bewilligt. Für das der Stadt gehörige Grundstück Großenstraße 66, welches der Milchhändler Winkenbach in Pacht hat, wurden 775 Mark zwangsweise an das Kanalnetz gefordert; die Summe soll der Pächter mit 6 Prozent verzinsen. Der Vorlage wurde zugestimmt. Für Leitung des Wassers nach den neuverbaute Häusern des Architekten Stein, Bederstraße, wurden 1800 Mark bewilligt. Zur Anschaffung von Gasfocherden für die Kochschule der Volkschule wurden auf Antrag des Genossen Hellvoigt 250 Mark bewilligt. Der getroffenen Abmachung mit Heine u. Co. über den Schlachthof II wurde zugestimmt. Am Schlusse wurde noch über zwei Dringlichkeitsanträge beraten und entschieden. Der erste forderte 18 000 Mark zur Anbringung von Schutzdecken in den Pferdehäusern des Kavallerieregiments. Der zweite ist bereit, 60 Prozent davon zu tragen. Dem Antrag wurde zugestimmt. Der zweite fordert 2200 Mark zur Anschaffung von zwei Dynamos im Elektrizitätswerk. Auch diese Summe wurde debattefrei bewilligt. —

— (Volksfürsorge.) Seit einigen Tagen sind hier Frauen damit beschäftigt, Abschlüsse für Versicherungen zu machen. Offenbar haben die Agenten, die in letzter Zeit ihr Reise hier trieben, schlecht abgeschnitten, deshalb versucht man es jetzt mit Frauen. Die Frauen versuchen mit dem Namen Volksfürsorge Beichgläubige zu gewinnen. Daraus ist zu schließen, daß sie für die jungenen „Nationale Versicherung“ gehen. Es sei darauf aufmerksam gemacht, daß von den Vertrauensmännern der Arbeiterschaft noch keine unterwegs sind. Wenn das geschieht, wird es sofort in der Presse bekanntgegeben. —

**Oschersleben.** 9. Juli. (Stadtverordneten-Sitzung.)

Die erledigte Sitzung des Lehrers an der Mädchen-Volkschule Melchersmidt wird in eine Lehrerinnenstelle umgewandelt. Zur Feier des 25-jährigen Stiftungsfestes werden dem Männerverein „Freien“ 100 Mark bewilligt. (Derartige Bewilligungen nehmen in diesem Jahre ein Ende. D. B.) Über die Verpachtung der Eisnugung auf der früheren Kiesgrube an der Glindendorfer Chaussee schlägt der Magistrat vor, die Verpachtung der Eisnugung auf 3 Jahre öffentlich auszubieten. Der Magistratsantrag wird angenommen. Zu den Kosten der Errichtung eines Bades, die 1500 Mark betragen, wird die Stadt dem Verein für naturgemäße Lebensweise einen Zuschuß von 500 Mark bewilligen. Davon werden 250 Mark als Geschenk und weitere 250 Mark als unverzügliches Darlehen auf 10 Jahre mit jährlicher Rückzahlung von 25 Mark gewährt. Der Eintrittspreis soll 10 bis 20 Pf. betragen, das Jahresabonnement 3 bis 5 Mark. Stadt. Ecke hält das in Aussicht genommene Terrain für das Badebad ungünstig. Der Badeanstaltbesitzer Martin habe sich bereit erklärt.

eine Badebad zu errichten. Der Magistratsantrag sei abzulehnen. Stadt. Löhrich (Soz.) ist dafür, daß den Verein 500 Mark geschenkt werden und das andre zinslos geliehen wird. Jedes Verein habe man zu Vergütungen 100 Mark und mehr gegeben. Genosse Löhrich erhebt diese Forderung zum Antrag. Stadt. Heinemann beantragt 250 Mark als Geschenk zu bewilligen und den Rest als Darlehen gegen Sicherheit und 4 Prozent Zinsen zu geben. Die Abstimmung ergab die Annahme des Magistratsantrags. Der Entwurf eines Vertrags zum Ortsstatut über die Anstellung und Versorgung der Kommunebeamten wird gutgeheissen. Der Bürgermeister begründet die Vorlage und weist darauf hin, daß die Neuerung durch die Arbeitstellensicherung notwendig sei. Genehmigt wird der Antrag des Magistrats, die Abgaben für Gas und elektrischen Strom den Charakter als Gemeindeabgaben zu geben, damit sie bei notwendigen Fällen im Bebauungszwangsverfahren beigetrieben werden können. Der ausscheidende Stadtamtsbaepke wird wieder gewählt. Der Antrag über die Erweiterung des Amtsgerichtsgebäudes und die Höhe der für den Erweiterungsbau zu zahlenden Miete wird angenommen. Für den Bau sind 33 000 Mark erforderlich. Der Aufzugsstuhl übernimmt den Bau mit der Verpflichtung, die Miete, die späteren Unterhaltskosten und die Verzinsung der Bauansumme mit 4 Prozent zu tragen. Der Beitrag für das Gemeindebeamten-Erholungsheim Eulengewiese auf 3 Jahre wird bewilligt. Bewilligt werden 1200 Mark zu Bürgersteigerneuerungen in den Halberstädter und Hornhäuser Straße. Wegen der bevorstehenden Kanalisation wird von der Pflasterung einer Doppelpur mit Schlagsteinen vor dem Amtsgericht Abstand genommen. Die Entwürfe für die Fassade der Friedhofskapelle hat das Preisgericht abgelehnt. Die Entwürfe sollen nochmals zur Begutachtung einigen Bauteilen vorgelegt werden. Die zuständige Beratung über die Zustandssteuer wird fortgezeigt. Stadt. Heinemann beantragt Ueberweisung an eine Kommission. Die Vorlage wird vom Bürgermeister Sporleder begründet. Vorzeichen sei jetzt die Steuerfreiheit der Musikdirektoren und ähnliche Milderungen. Stadt. Löhrich (Soz.) bemerkt, daß die Vergütung der Musiker dadurch aufgehoben wird, daß andern die Veranstaltung von Lustbarkeiten unterbunden ist. Die Kommission hat sich nicht mit den Interessenten in Verbindung gesetzt. Der Bürgermeister hebt hervor, daß die Lustbarkeitssteuer bisher nur 3400 Mark abgeworfen hat. Stadt. Löhrich (Soz.) bemerkt, daß die Summe im Etat nicht maßgebend ist, sondern die zukünftige und diese wird größer sein. Die Abstimmung ergab die Ueberweisung der Vorlage an eine Kommission, in welche die Stadtov. Heinemann, Genosse Levin, Günther Thormeyer, Buder, Ecke und Mendelsohn gewählt werden. —

**Österwieck.** 9. Juli. (Die neue Friedhofshalle) ist nunmehr vollendet. Der schmucke Bau wurde am verlorenen Sonntag seiner Bestimmung übergeben. Vor Beginn des Festgottesdienstes unter freiem Himmel hielt Bürgermeister Schöpp eine herzliche Ansprache an die Versammelten, worin er nicht nur des Baumasters und der sanitären Abwendigkeit dieses Bauwerks gedachte, sondern auch für die Opferbereitheit aller Kreise der Einwohnerschaft dankte. Den Schluss der Feier bildete eine vom Männerengangverein gejungene Motette, deren dem augenblicklichen Zweck angepaßter schöner Text von Herrn E. Krauth verfaßt war. Die Halle wurde vom Stadtbaumeister Wilhelm erbaut und die innere Einrichtung ist in sehr solider, vornehmer Weise von hiesigen Handwerkern gefertigt. Hierzu gehört auch Altar und Gestühl, eine Stiftung des Tischlermeisters Schneidler (Hamburg). Ein großes farbenprächtiges Glasfenster stammt aus der Kunstuwerstätte von Herd. Müller (Quedlinburg). Die vollständige Unterstellung der Halle, welche hauptsächlich der wiederholten Beiführung eines unser Arbeitervereiter zu dienten ist, wird schon in nächster Zukunft als selbstverständliche Notwendigkeit erscheinen. Alles in allem kann wohl die Gesamtausführung der Halle, die schon seit Jahren ein Bedürfnis war, als musterhaft gelten. —

— (F a r t e l s i z u n g.) In der Sitzung vom 7. Juli fehlten entschuldigt je ein Delegierter der Holzarbeiter und Lederarbeiter, unentschuldigt je ein Delegierter der Lederarbeiter und Maurer. Einen ausführlichen Bericht über das ausgearbeitete Programm zu dem am Sonntag den 20. Juli auf dem Langen Kamp stattfindenden Gewerkschaftsfest gab Genosse S. Turnierteile Aussführungen und Gefangenvorträge wechseln ab. Außerdem Rittertanz in den Salen. Die Feierstunde hält Gewerkschaftssekretär u. a. (Magdeburg). Zahlreicher Besuch der Gewerkschaftsmitglieder zu diesem Gewerkschaftsfest ist Pflicht. Die Abrechnung vom ersten Halbjahr ergab eine Einnahme von 219,72 Mark, eine Ausgabe von 90,62 Mark. Für die Veranstaltungen des Bildungs-Ausschusses war eine Einnahme von 282,80 Mark, eine Ausgabe von 223,89 Mark zu verzeichnen. Zu Reitturnieren wurden die Genossen E. und R. gewählt. Die Erhöhung der Kartellbeiträge wurde bis zur nächsten Sitzung vertragt. Zu dieser Sitzung sollen die Vorstehenden der einzelnen Gewerkschaften eingeladen werden. Über die Lohnbewegung der Maurer und Zimmerer erstaunte Genosse F. Bericht. Nach Erledigung von einigen inneren Angelegenheiten erfolgte Schluß. —

**Zaatzfurt.** 9. Juli. (Eine öffentliche Versammlung) findet am Freitag im Volk von Teute statt. Genosse Albrecht wird über die Wehr- und Defensionsvorlagen sprechen. Alles Weitere wolle man aus dem Justrat erfahren. Die große Wichtigkeit der Tagesordnung läßt einen starken Besuch der Versammlung voraussehen. —

**Wanzleben.** 9. Juli. (Gewerkschaftsfest.) Die Gewerkschaften von Wanzleben beabsichtigen am Sonntag den 24. August ein Gewerkschaftsfest zu veranstalten, in derelben Weise, wie dieses bereits einmal vor einigen Jahren der Fall war. Zu diesem Fest wird recht zahlreicher Besuch erwartet. Namentlich wollen sich die Gewerkschaften genossen der umliegenden Orte möglichst zahlreich daran beteiligen. —

**Wolmirstedt.** 9. Juli. (Bürgertliche Jugendpflege.) Die hiesige Firma Lindenberg beschäftigt in ihrer Werkstatt eine Anzahl Lehrlinge, die am Donnerstag vorher Woche einer Prüfung bei dem ½ Stunde entfernten Glindenberg zuschauten. Die Firma begnügte sich nur aber nicht nur damit, den jungen „Mitarbeitern“, die einmal Hans Dampf in allen Gassen sind und auch sein sollen, den Sohn für den entschwundenen Tag zu kürzen, sondern sie kürzte den in Frage kommenden Lehrlingen auch noch 1 Mark Strafgeld vom Wochenlohn. So sieht die „nationale“ bürgerliche Jugendpflege in Wirklichkeit aus. Den Arbeitern kann die „Erziehungsarbeit“, wie sie hier vorgeführt wird, nur Vergnügen bereiten. Ist sie doch geeignet, den Arbeitern schon in ihrer Jugend die Augen zu öffnen. Angeblich sollte das Strafgeld für einen im Betrieb verunglückten Arbeiter Verwendung finden. Es ist nur recht und billig, wenn ein Arbeiter, der

jahrelang seine besten Kräfte der Firma zur Verfügung stellte und nun im Betrieb verunglückt, von der Firma materiell unterstützt wird. Das sollte schon die Moral gebieten; aber man sollte den Lehrlingen nicht noch die 1 Mark entziehen. —

## Standesamtliche Nachrichten.

Magdeburg, 8. Juli.

**Aufgebot:** Buchdrucker Julius Jerichow mit Elsa Heher. Oberingenieur Paul Rohr in Berlin mit Clara Hermann hier. Arb. Arb. Weide mit Julie Stroitz in Kl.-Ottendorf. Kaufm. Hans Kiefel hier mit Gretchen Everding in Halberstadt. Felswebel Walter Boehne hier mit Emma Behrmann in Hafeborn. Masch.-Fabr. Karl Liebau in Altenweddingen mit Margarete Fingenhagen hier. Pfefferkuchler Karl Grosse mit Wilhelmine Goette.

**Geschlechter:** Kantinen-Fab. Ernst Quitsch mit Anna Hübler. Autischer Ernst Fink mit Clara Stroitz.

**Geburten:** Heinz, S. des Kapellmeisters Heinrich Rosenberger. Artur, S. des Klempners Arthur Feldmann. Erna, T. des Arb. Wilh. Arnolds. Elli, T. des Arb. Eduard Schmidt. Gertrud, T. des Arb. Karl Gräpler. Kurt, S. des Arb. Friedrich Knöche. Elisabeth, T. des Malers Wilhelm Büschel. Gertrud, T. des Schmieds Georg Schäfer. Kurt, S. des Zimmermanns Walter Schneider. Willi, S. des Apothekers A. Sieburth. Liselotte, T. des Generalagenten Adolf Bass.

**Todesfälle:** Berta Mida, unbekleidet, 69 J. 1 M. Arbeitserin Clara Hellwig aus Neufalln., 19 J. 4 M. 14 T. Helene, T. des Arb. Joseph Schmidt, 5 J. 2 M. 23 T.

**Zindenburg.** 8. Juli.

**Aufgebot:** Kaufm. Otto Gerecke mit Helene Johanna Biebel. Schlosser Max Heinrich Lamprecht mit Olga Anna Banske. Kesselschmied Helmut Hans Johann Richter hier mit Anna Johanna Dorothee Unger in Beferten. Werkmeister Friedrich Albert Karl Banske mit Ella Minna Magel. Konditor Friedrich Wilhelm Heinrich Wölker mit Elsa Rosa Knott.

**Geburten:** Herta, T. des Mechanikers Alfred Meißner. Erich, S. des Arb. Friedrich Schulz.

**Todesfälle:** Willi, S. des Arb. Wilhelm Bauer, 3 J. Arb. Andreas Dencke, 64 J. Witwe Justine Wollmeier geb. Möhring, 77 J.

**Neustadt.** 8. Juli.

**Aufgebot:** Arb. Gustav Liebig mit Anna Kinter. Mechaniker Otto Strome mit Rosalie Hale. Arb. Herm. Beierlein mit Luise Zimmermann.

**Geburt:** Frida, T. des Kesselschmieds Franz Lewandowski.

**Todesfälle:** Hildegard, T. des Bäders Heinrich Richter.

**Halberstadt.**

**Aufgebot:** Kunst- und Decorationsmaler Karl Ballhausen mit Ida Simonis. Kgl. Filzschuhm. Otto Meyer mit Anna Meng in Gelsenkirchen. Kaufmann Hans Kiefel in Magdeburg mit Margarete Everding hier. Bäckselb. Gustav Scheer hier mit Anna Elisabeth Frida Paul in Bischöfshau. Schlosser Karl Heinrich Hermann Willecke hier mit Anna Werner in Wehrstedt. Bäckermeister Ludwig David Bacharias hier mit Marthe Maria Johanna Ehrhardt in Quedlinburg.

**Geschlechter:** Hermann Brink mit Anna Bartholomäus. Handschuhmacher Albert Sattler mit Meta Meyer. Fabrikarb. Karl Wohlgemuth mit Emma Süddeutsche geb. Neuhaus. Wurkf. Fabrikarb. Ernst Fichtner mit Wilhelmine Schmidt. Karussellb. Wilhelm Hoppe mit Ida Kabelitz.

**Geburten:** S. des Betriebsleiters Georg Zimmerman. T. des Arb. Hermann Höhne. S. des Arb. Karl Fickert. S. des Kaufm. Karl Schüre. S. des Schmieds Hermann Müller. T. des Malers Karl Giebel. T. des Drechmaschinenführers Wilhelm Hochler. T. des Malers Paul Hornung. S. des Arb. Wilhelm Stichnot. T. des Arb. Wilh. Schade. T. des Malers Emil Hartmann. S. des Handschuhm. Johann Smefal. T. des Handschuhm. Karl Hattenbach.

**Todesfälle:** Schuhmachermeister August Rein, 60 J. Witwe Wilhel. Dorothee geb. Kirch aus Wienrode, 63 J. Kurt, S. des Arb. Emil Uhde, 19 J. Schatzarb. Adolf Gropp aus Niederstedt, 37 J. Anna, T. des Arb. Wilhelm Sander, 10 M. Scherzer des Eisen-Werk. a. D. Hermann Sachse, 70 J. Gertrud, 63 J. Scherzer des Portiers. Wilhelm Schröder. Erika Marie, T. des Polizeihofers Ernst Höft. Ernst Hermann Wilhelm, S. des Rangierers Hermann Niemann. Kurt Walter, S. des Maschinisten Franz Achter. Ernst Walter, S. des Gutsarbeitters Franz Krause. Friedrich, S. des Maschinisten Friedrich Koop. Erika, T. des Fabrikarbeiters Paul Venne. Hanna, T. des Tischlers Hermann Braumann, 2 M.

**Westeregeln.**

**Geschlechter:** Buchdrucker Emil Schernikau in Gardelegen mit Sophie Voß hier. Kesselschmied Otto Pfützenreuter mit Mathilde Kruse.

**Geburten:** Margarete Berta Hildegard, T. des Portiers. Wilhelm Schröder. Erika Marie, T. des Polizeihofers Ernst Höft. Ernst Hermann Wilhelm, S. des Rangierers Hermann Niemann. Kurt Walter, S. des Maschinisten Franz Achter. Ernst Walter, S. des Gutsarbeitters Franz Krause. Friedrich, S. des Maschinisten Friedrich Koop. Erika, T. des Fabrikarbeiters Paul Venne. Hanna, T. des Bergarbeiters August Betsch, 9 M. Hugo, S. des Fabrikarbeiters Rudolf Senft, 1 J. Witwe Johanne Junke geb. Witte, 74 J. Paul Walter, S. des Gutsschäfers Gustav Arms, 6 M. Kurt Erich, S. des Fabrikarb. Joseph Stolze, 2 J

# Unser großer Saison-Ausverkauf

welcher heute beginnt, bietet ganz gewaltige Vorteile

Die Preise sind  
zum Teil bis

**50%**  
ermäßigt

Verkaufsgeschäft  
am hiesigen Platze nur

Breiteweg

**134**



## Schuhfabrik MAX TACK

# Lange & Münzer

→ 51 Breiteweg 51



## TRAUER-HÜTE

Trauerkleider  
Trauerkostüme :  
Trauerblusen :  
Handschuhe :  
Trauerschleier :

in allen Preislagen und  
größter Auswahl

Anfertigung von Trauerkleidern  
innerhalb 24 Stunden

Damenuhr mit eleg. langer  
Katharinenstr. 11, 1. Et. 2516

Schre preiswert  
offerire folgende  
**neue Möbel**

Kleiderkramt	48
Bettsofa mit Stufe	39.-
Wollschlafw.	50.-
Sofatisch	12.-
Hohes Rohrtisch	5.50
Wandstuhl	21.-
Ausziehkommode	23.-
Gro. Umbau mit Spiegel	50.-
Garderobenschrank 15 u. 50.-	
Waschtischmode mit Mar-	
mor und Spiegel	15.-
2 hohe Bettstellen mit	
Patentmatratzen	38.-
2 gebiegene Betten	
Betten nur a 30 und 36.-	
Komplette	
Schlafzimmer - Einrichtung	200 und 250.-
Eine reizende hellfarbige	
Küche für 68 Mk.	

J. Rosenberg  
8 Katharinenstraße 8.

**Jede Dame**

liebt ein zartes reines Gewicht, rosiges jugendfrisches Aussehen und

blenden Schön. Dein Dies erzeugt

**Steckenspferd-Seife**

(die beste Seifenmilch-Seife)

a Stück 50 Pf. Die Wirkung erhöht

Dado-Cream

welcher rote und rissige Haut weiß

u. jämmerlich macht. Zu 50 Pf. bei

Viktoria-Wotheke, Kaiserstr. 94b,

Zönen-Wotheke, Alter Markt 22,

Sennenberg & Co., Nachfolger

Wilhelmitzstr. 19.

Rück: Juxroth, Dötscherbrücke 22.

Gustav Hubert, Jakobstrasse 16.

Gärtner & Ulrich, Gr. Münzstr. 19.

Bernhard Biermann, Victoriastr. 1.

Bern. Lorenz, Alter Markt 25.

Nr. Alte Neustadt: P. Eich.

Nr. Wilhelmst.: L. Schmalzhausen.

Nr. Südenburg: F. Starke.

Nr. Juxroth: Dötscherbrücke 22.

Gustav Hubert, Jakobstrasse 16.

Gärtner & Ulrich, Gr. Münzstr. 19.

Bernhard Biermann, Victoriastr. 1.

Bern. Lorenz, Alter Markt 25.

Nr. Alte Neustadt: P. Eich.

Nr. Wilhelmst.: L. Schmalzhausen.

Nr. Südenburg: F. Starke.

Nr. Juxroth: Dötscherbrücke 22.

Gustav Hubert, Jakobstrasse 16.

Gärtner & Ulrich, Gr. Münzstr. 19.

Bernhard Biermann, Victoriastr. 1.

Bern. Lorenz, Alter Markt 25.

Nr. Alte Neustadt: P. Eich.

Nr. Wilhelmst.: L. Schmalzhausen.

Nr. Südenburg: F. Starke.

Nr. Juxroth: Dötscherbrücke 22.

Gustav Hubert, Jakobstrasse 16.

Gärtner & Ulrich, Gr. Münzstr. 19.

Bernhard Biermann, Victoriastr. 1.

Bern. Lorenz, Alter Markt 25.

Nr. Alte Neustadt: P. Eich.

Nr. Wilhelmst.: L. Schmalzhausen.

Nr. Südenburg: F. Starke.

Nr. Juxroth: Dötscherbrücke 22.

Gustav Hubert, Jakobstrasse 16.

Gärtner & Ulrich, Gr. Münzstr. 19.

Bernhard Biermann, Victoriastr. 1.

Bern. Lorenz, Alter Markt 25.

Nr. Alte Neustadt: P. Eich.

Nr. Wilhelmst.: L. Schmalzhausen.

Nr. Südenburg: F. Starke.

Nr. Juxroth: Dötscherbrücke 22.

Gustav Hubert, Jakobstrasse 16.

Gärtner & Ulrich, Gr. Münzstr. 19.

Bernhard Biermann, Victoriastr. 1.

Bern. Lorenz, Alter Markt 25.

Nr. Alte Neustadt: P. Eich.

Nr. Wilhelmst.: L. Schmalzhausen.

Nr. Südenburg: F. Starke.

Nr. Juxroth: Dötscherbrücke 22.

Gustav Hubert, Jakobstrasse 16.

Gärtner & Ulrich, Gr. Münzstr. 19.

Bernhard Biermann, Victoriastr. 1.

Bern. Lorenz, Alter Markt 25.

Nr. Alte Neustadt: P. Eich.

Nr. Wilhelmst.: L. Schmalzhausen.

Nr. Südenburg: F. Starke.

Nr. Juxroth: Dötscherbrücke 22.

Gustav Hubert, Jakobstrasse 16.

Gärtner & Ulrich, Gr. Münzstr. 19.

Bernhard Biermann, Victoriastr. 1.

Bern. Lorenz, Alter Markt 25.

Nr. Alte Neustadt: P. Eich.

Nr. Wilhelmst.: L. Schmalzhausen.

Nr. Südenburg: F. Starke.

Nr. Juxroth: Dötscherbrücke 22.

Gustav Hubert, Jakobstrasse 16.

Gärtner & Ulrich, Gr. Münzstr. 19.

Bernhard Biermann, Victoriastr. 1.

Bern. Lorenz, Alter Markt 25.

Nr. Alte Neustadt: P. Eich.

Nr. Wilhelmst.: L. Schmalzhausen.

Nr. Südenburg: F. Starke.

Nr. Juxroth: Dötscherbrücke 22.

Gustav Hubert, Jakobstrasse 16.

Gärtner & Ulrich, Gr. Münzstr. 19.

Bernhard Biermann, Victoriastr. 1.

Bern. Lorenz, Alter Markt 25.

Nr. Alte Neustadt: P. Eich.

Nr. Wilhelmst.: L. Schmalzhausen.

Nr. Südenburg: F. Starke.

Nr. Juxroth: Dötscherbrücke 22.

Gustav Hubert, Jakobstrasse 16.

Gärtner & Ulrich, Gr. Münzstr. 19.

Bernhard Biermann, Victoriastr. 1.

Bern. Lorenz, Alter Markt 25.

Nr. Alte Neustadt: P. Eich.

Nr. Wilhelmst.: L. Schmalzhausen.

Nr. Südenburg: F. Starke.

Nr. Juxroth: Dötscherbrücke 22.

Gustav Hubert, Jakobstrasse 16.

Gärtner & Ulrich, Gr. Münzstr. 19.

Bernhard Biermann, Victoriastr. 1.

Bern. Lorenz, Alter Markt 25.

Nr. Alte Neustadt: P. Eich.

Nr. Wilhelmst.: L. Schmalzhausen.

Nr. Südenburg: F. Starke.

Nr. Juxroth: Dötscherbrücke 22.

Gustav Hubert, Jakobstrasse 16.

Gärtner & Ulrich, Gr. Münzstr. 19.

Bernhard Biermann, Victoriastr. 1.

Bern. Lorenz, Alter Markt 25.

Nr. Alte Neustadt: P. Eich.

Nr. Wilhelmst.: L. Schmalzhausen.

Nr. Südenburg: F. Starke.

Nr. Juxroth: Dötscherbrücke 22.

Gustav Hubert, Jakobstrasse 16.

Gärtner & Ulrich, Gr. Münzstr. 19.

Bernhard Biermann, Victoriastr. 1.

Bern. Lorenz, Alter Markt 25.

Nr. Alte Neustadt: P. Eich.

Nr. Wilhelmst.: L. Schmalzhausen.

Nr. Südenburg: F. Starke.

Nr. Juxroth: Dötscherbrücke 22.

Gustav Hubert, Jakobstrasse 16.

Gärtner & Ulrich, Gr. Münzstr. 19.

Bernhard Biermann, Victoriastr. 1.

Bern. Lorenz, Alter Markt 25.

G1+150

Sūtraśāstraśāstra

卷之三

Roman von Erich Schäffer.  
(40. Fortsetzung)  
Nachdruck verboten.

卷之三

Um selten Sonntag im Mai sollte geweicht werden. Die Spannung wuchs endlich der Vorabend heranfam, vor der Feier entschlissen. Wer überhaupt dabei sein. Nach bescheidenen Familiären Gegebenheiten einen Anflug in für den nächsten Tag. Der nächste kleine Stadt sehr unfreundlich. Es

Spontäneiteln und Gedanken durch die Blätter ins Wetter, zufte die ähnlich Soffnung. Der Regen kam schon am frühen herunter. Sich in der Mitte flüste es sich nicht auf. Es hatte wohl ein feiner dichter Regen ging noch nicht. Damit wurden bedenlich, sie mochten nicht gleich bei der ersten Gelegenheit man siekte sich allgemein in versteckt, es regnete noch immer. Das fünf Minuten aus Fenster, um nach zu schauen; die Alten hatten im Grun man traf nach Zufthe die Vorbereitung für alle Fälle gerüstet zu sein, abseitlich aus. Nun aber Ihr endlich noch Gruppen und grauer Sammel, aber eine allgemeine Enttäuschung fuhr den Menschen. Nun sollte es doch noch riesiert sich mondelang auf den Tag gefreut; man sonst gewarnt haben. Eine Reihe von an dem Tage zum erstenmal hätten zu Späuse. Man nahm die Regenfahrt rückte sich doch zum Kurfürst. Eine rung begann nach dem Dampfer himm

Sößen trabten Hölle Empörer heraus und nehmnen wollten.

Als um drei Uhr endlich der Dampfer über die zulaufige Zahl hinaus befördert Wind hielt den Regen zurück, als grau mitzogen. Die Dirree rollte schwungvoll der Galgenhumor über die Straße hinweg.

Garsheit gehörte zu denen, die unten fehlen durften. Er hatte sein erstes Gefecht abgeschlossen. Es war ein schmäler Streitie gekommen, denn die Reute zahlte selbstverständlich an diesem Ehrentag halte ihm seinen Wagen zur Verfügung dann nicht an die Grabschäfte des Sanktontin in den Dörfern ihre beiderseits suchen und waren im ganzen ungefähr zwei junge Schäfchermäister, die im Süden Sachsenhüten standen, hatten sich

„Was, ein so miserables Zeugnis wagst Du überhaupt mitgenommen? Sta, ich fann Dir nur sagen, wenn ich als Junge in Bäder ein so schlechtes Zeugnis gebraucht hätte, er hätte mir blau geprügelt!“

"Was sagst Du darum?" fragt Du? "Dummheit" sagst Du? Du magst es, einer Mutter, wenn sie Dir etwas verbietet, zu sagen: Das ist mir Zumintheit?" Sind, wenn ich das einmal meiner Mutter vieren gewagt hätte, ich glaube, sie hätte mich —! Ich bin ganz fest davon überzeugt, daß schon bald in einer Zukunft vorliegen wird, daß er jetzt in der Schule von Kindern, welche ich nur einiger im Zeugnisbüro beigebracht, als dumme und unartige Geisteskinder gesehen werden.

und setzten sie sich herabgeleitet. Von Hermann, dem Cherusser, wissen wir es ja nicht bestimmt, daß er sich keinen Kindern in üblicher Bengaliicher Bevölkerung vorgestellt hat, aber anzunehmen ist es durchaus. Karl der Große, Friedrich Barbarossa und wie die alten Herren sonst auch hießen, jeder war seinerzeit ein „Mutterhafe, hochigen und ehrhaftes“ jeder von ihnen lieben Kinder begütert so lange, als die Kinder es ihm glaubten oder „den guten“ heimlich auszuschließen. Sicher Raubritter wollte keinen Zproßlingen als ein unabschethafer Feindspiegel erüthern. So ist es von aldem Seinen Vater große geworden, die Kinder zu belügen, und trotz aufhärteten Jugend von heute immer wieder diese unmenschlichen und unbemitleglichen Rorterlichkeit aufzutischen.

**Der Unbedarfliche.** Am "Heimergarten" erfüllt Peter einen so jüngere folgende Gedanken:

"Nun sagt da Jörg ich halt gerne draußen auf grüner Wiese und kann dem Schäpfer du beim Weltanfangen. So lag ich eines Tages auf frisch gewährter Wiese, rauchte meine Zigarette und träumte hinunter in die innre Kindlichkeit. Da schrie ich vor Freude vom nächsten Hof ein alter Schneid, einen Gruetipflitter unter mir, heran und brummend auf mich zu.

"Jetz" rügte er itzhörige, "do is s mir mitn Siegen auf da Wiese. Du idar zionmögen do!"

"Siss," fügte ich lachend, "hier ist s ja schön, lassen S mich bitten auszuhilf! Mach ja keinen Zschaden."

"Sie, Sie! Me! Vaur hor droß, ih juft Gafna hietjogn da griein!"

**Humor und Satire.**

„Ziegenhain, 9. Sept. Seinen Bruder machte der Verleihb.  
Theater in Berlin einen Anstieg ins Uferland und hat auch unser Markt  
mit seinem Besuch beehrt. — Die Söhne der Schweine hat  
etwas weniger bedrängte Berichterstattung würde sich emp-  
fehlen. („Simplicissimus“.)

„Greifswald.“ „Ja, wenn Du meinen Mann ernähren kannst,  
dann hättest Du eben nicht aus Liebe gehirten können!“ —  
„Unser beriegs.“ „Herr Professor, der Herr Medizinalrat  
möchte Sie einen Moment am Telefon sprechen.“  
„Gleich — sagen Sie ihm, er müßte einen Augenblick Platz  
nehmen!“ („Megg.-Bl.“)

Gran Schmid erzählt. „In Berlin freige ich in den Zug nach  
Rößn. Wie gegenüber sitzt ein Ehepaar. Bis zum Ende der Fahrt  
unterhalte ich mich großartig mit der Frau — eine sehr ver-  
träumtige Dame, in allem weiner Einsicht —, und beim Aussteigen  
verzählt mir der Mann plötzlich, daß seine Frau taubstumm ist.“  
„Quast. Bl.“)

revolution wurde vielfach berichtet, daß die Chinesen sofort ihre Kleidung ändern, steife Zillhüte auflegen, Gentleman-Pakots anzulegen und die Sandalen in die Leder wechseln würden, um fortan noch europäische Kleidung zu tragen. So ist es aber, wie Herr Valentini, Ausländer bei der französischen Gesandtschaft in Peking, einem antiken Vericht mitteilt, ein großer Irrtum gewesen.

den bei Beginn der chinesischen Revolution, schreibt: Herr Volantin, wandten sich zahlreiche französische Kaufleute mit der Bitte um Kunststift über die Erfolgsmöglichkeiten der Einfuhr europäischer Kleidungsstücke in China an. Die französische Gesundhaaft im Reiche der Mitte. Herr Volantin mußte ihnen erläutern, daß sich durchaus eine neue, großer Absatzmarkt für europäische Kleidung eröffnet habe. Wenn Chineen auch nach der neuen Code von London oder Paris gehendet sind und mit Vorsatz abstimmen könne, so durch die europäischen Lande ziehen, so muß man sich doch immer fragen, daß diese selben Chineen, kaum daß

ve nach Skauie gesommen sind, die entehnre Zacht fortsetzt wieder zu verlieren. „Die jungen Giraffen im Württemberg des steinigen Berges“ sagt Herr Rauten, „und die jüngern Weitstellungsschäfer aus dem Württemberg und Verwaltungswoerge erziehen allers meist in freiem europäischer Zacht; aber aus besondrer Vor- sorge für diese Zacht reicht nicht das sicher nicht. Man kann auch behaupten, daß die wohlhabenderen Chinesen, die ich nach weiten europäischen Reisen, dies nur tun, weil sie mit den europäern in ständiger Verbindung stehen; aber sie leiden darunter und können sich nie an die neue Freiheit gewöhnen, werden auch wahrscheinlich nie daran gewöhnen. Die europäische Jagd ist für ein Land, in dem die Temperatur unverträliche feucht woffind, nicht praktisch und dazu sehr teuer. Ein Chinese des Arbeiterklandes gilt für seine Kleidung nicht viel mehr als 8 bis 10 Pfund aus; er bekommt dafür alles, was er braucht, und darf vielleicht höchst 2 bis 3 Jahre. Da es aus einem Raumzweck oft vorkommt, daß hier eine einzige Jagd bestreift ist, kann es im Sommer gewöhnlich werden, daß hier ein europäisches

„... es darf, was galt jetzt zweckmäßiges Aus-  
gestaltungshaus in den Befreiungskampf einzutreten röhnte. Um ihrerigen  
Bücher die Chinesen das Geschleidungsproblem in höchste einfacher  
Beweise gelöst: müssen sie in einer kalten oder warmen Gegend  
wohnen, sie tragen immer nur eine Kleidergarbung und ziehen  
niedrige Kleidungsstücke dieser Gattung auf sich an. Im  
Winter tragen Chinesen oft drei vollständige Roben übereinander,  
wie sie schon ihre Vorföter trugen. Später es gilt noch andere  
Kleidungsstücke für die Beibehaltung der alten Zucht; man bewahrt  
sie oft in den Familien wie eine Reliquie auf. Von Geschlecht an  
unterscheidet sich bei großen Meeren mit der feindlichen  
Stellung der jungen Männer. Wenn kein Feld im Staaten länge trügt  
man die Lurzengewänder ins Weißhaus; die ehrbare Mode für aljo  
ist jedem Fall ein Kapital. Und zu dem kommt noch die Frage  
der Kleidung hinzug. An seiner feindlichen Stube, ja fehlt in einer  
Haunnostraße, heißt der Chinese elegant aus; er weiß aber genau  
dass er in europäischer Kleidung ein blödes Komödie spielt.

ab er in entsprechender Weise eine Reihe von Vögeln aufzufinden ist. —

**Gestalte Reisungen.** Um "Stufig für Steininselanthro-  
ologie" wurde vor einiger Zeit von einem ungünstigen Stand-  
punkt her, dessen Schönheitsideal eine Frau mit einem gebrochenen  
Kiehn und einer Brüste war, Er verlangte von einem Rödchen,  
das er liebte, sie möge im Zimmer mit einer Brüste hervorgehen.  
Aber nichts ist seinem Entzücken zu vergleichen, wenn er so ein  
anderes Ideal mit Erfolg und Freude gefunden hat. Er kann  
solichen Frauen Steinbrotkäse und von ihnen kostbare  
Schmuckstücke schenken. Man hört auch von: Das ist ein Atronter! aber der  
Raum ist als auf diesen Kunst so gleichzeitig gerind. Der  
Kreis ist ein so eine Erweiterung, die verbreiterter ist, als wir  
ihnen. Ein gewisser Zinne ist jeder Mensch Atronter, und dies  
Stück Betteljäger heißt nun sein Schönheitsideal. Das erklärt  
aus die Edhwärmer für den jähren Fuß, die schöne Sand, ein

leines oder großes Erfolg nur. Das sind Iognitien die normalen Gesetzmäßigkeiten. Sie fallen nicht auf, bloß die Schönheitsideale, wie das Ideal mit dem gebrochenen Bein und der Brüste". Sie kennen einen Mann — schreibt Dr. Zettel in der "Arau". — „Von diesem Schönheitsideal eine Frau ist, die verbunden ist und am Leben leidet. Es wäre wieder eine hächerliche Entfernung, wenn der Mann darunter nicht leiden würde und gegen die Stärke dieses Eriches einen vergneigten Kampf führen würde. Dann gibt es einen Mann, der für eine Sportrose aus aus Samt schwärmt und dessen heimlicher Wutanfall aus einer Kollektion solcher Rosen besteht. Sein Schönheitsideal ist ein Mann in einer solchen Rose. Weißt andrer fann er nicht schon finden. Einzige meiner Patienten, der eine Inselnde von mir hatte, die ihn noch mit großer Liebe liebte bis in das 6. Jahr betreute, schwärmt nun für schwere Kleider. Er kann auch keine andre Schönheit lächeln, das darf schielt. Er kann auch die Seele und Unabhängigkeit vertragen. Dies scheint das erste Gefühl der Liebe und Unabhängigkeit aus der Schönheit sich dauernd als Gefühlsausrichtung fixiert zu haben.

Vonderseits wird unser Schönheitsideal sehr wichtig von der Art unserer Disegualität bestimmt. Männer, die ihr Schönheitsideal als Mann finden, haben eine starke Dosis Weiblichkeit in sich, ohne deshalb gleich als homosexuell gelten zu müssen. Das gleiche gilt für Frauen. —

der Stadt zurück. Die ältern Leute begaben sich auf den Geimpfeg; sie wollten das Übeldeffen wieder in ihrer eignen Wohnung einnehmen. Die meisten aber blieben im Gartens zurück. Es war ein Festtag, an dem man schon etwas risierter konnte. Man wollte auch Dagmars Rüde einmal probieren. Die Herren erzählten ja Wunderdinge vom ihrem selbstem Butterbrot; die Damen wollten nun selber sehen. Es ließ sich noch sehr gut im Freien essen. In allen Zischen flöpperten Meißer und Göheln, und die Rüde erinnerte das Lob, das sie in der Zeit verdient hatte. Als das Licht des Tages matt wurde, wurde der ganze Garten mit bunten Lampions erleuchtet.

Die farbigen Flügel sahen in der frühen Dämmerung eigentlich phantastisch aus. Auf der Veranda war eine besondere Tafel für die Spiesen des Stöckchens gedeckt. Axel präsidierte im Gras; Lorena Wasmussen saß in seinem Sonntagsanzug ernst und feierlich neben ihm. In der Mitte des Mahles erhob sich der Bürgermeister und tronc auf das neue Unternehmen und auf das Gebeinen der Stadt. Es warbe totenstill im ganzen Garten; alle Loufften gespannt. Es war doch ein erhebender Moment, als nun die Geftlöser oneinander flangen. Dagmar wurde auf einen Augenblick aus ihrer regen Tätigkeit abberufen, um wenigstens mit aufzogen zu können.

Zugtrajedy, was augenblicklich befehlte. Es aufgenommen wurde. Damit aber kam nichts mehr, was noch der Mühe lohnte. Als um neun Uhr der zweite Dampfer kam, leerte sich der Garten wieder. Es blieben nur noch die jüngeren und unsoliden Elemente zurück, die um elf Uhr fahren wollten. Die Stimmung begann lebhafte Formen anzunehmen. Von einigen Kindern soll bereits Gesang über die frische Orla hinweg . . . Gorßen war mit seinen Freunden am Nachmittag in flotten Schritten zum Rorbertor hinausgeschritten. Sie kamen aber nur bis zum ersten Wirtschaftshaus, als der große Klaus auch schon mit elegantem Schwingung abzog und in den Zugweg des Dorftrugs hineinführte. Die beiden Schläfferritter jubelten, auch Gorßen war bergrüßt; es war ein Festtag, den man schon feiern durfte. Klaus hatte überdies Geschäftetage mit dem Wirt und Gorßen mußte ja auch mit den Leutern befehlt werden. Es zeigte sich bald, daß Klaus mit jedem Worte Beiflüste hatte. Sie ließen auch nicht eine Eheversprechen aus und die Fahrt begann sehr feucht zu werden. Als sie schließlich im letzten Wirtschaftshaus ankommen, war niemand von ihnen mehr müde; Gorßen aber war bereits herhaft bestreut. Die Karten kamen auf den Tisch; die Schläffertage begannen zu höstieren. Gorßen mochte nicht recht setzen. Die Schläffter waren mit den Silberstücken, als wenn Nadel gewesen wären. Es ging ihm gegen die Thorantheit bald vom Reiche des Metalls ergriffen. Er hatte schließlich die Gosentosche voll von Silber; es war aber bereits dunkel geworden und sie waren noch immer nicht im Hotel. Sie lärmten noch immer früh genug, meinten die andern. Da sie ihr eigenes Fuhrwerk hatten, worten sie an den Dampfern ja nicht gebunden.

"Die Hauptfahre ist schließlich, daß wir dageweien sind," meinte Klaus, "und das können wir noch immer erreichen." Die Hängelampe brannte, die Groggläser wurden fleißig geleert und die Kinder flogen unter leidenschaftlichen Rufen auf den Tisch. Das Spiel riss sie alle hin, kein Mensch dachte mehr an den Aufbruch. Ein jährer Schred fuhr wieder ein Schiff durch Gorßen, die Gosentosche war leer. In der Gosentosche war aber nicht nur kein Gewinn, sondern auch kein Einkopf gewesen. Er hatte verloren, er hatte vielleicht nicht so wenig verloren; er wußte es selber nicht. Er goß ein Glas Grog hinunter, um das unangenehme Gefühl loszumachen. Er wurde aber nur betrunkener, seine Zähne kramerten selamer alle drei Geschichter, aber leichter wurden

"Hollo!" rief der eine Schläger. Carl senkte den Kopf und hielt sich nur mit Mühe am Zürgpfosten fest.

Um dunkeln Sonnengang verjüngte er seine Gedanken zu sammeln. Er lehnte den Kopf an die kalte Mauer, das tat wohl. Was war denn heute eigentlich gewesen? Richtig, er hatte die Lieferung bekommen und sollte ins Hotel. Mein Gott, er war ja noch gar nicht im Hotel gewesen! Er hatte das erste große Geschäft mit den Leuten gemacht; er musste ja unter allen Umständen hin. Wie spät es wohl sein mochte? Er berückte, nach der Uhr zu schauen. Das trübe Licht einer einzamen Laternen reichte aber nicht aus. Er musste unter der Laternen ein wenig hofflos hin und her, er konnte aber vom Zifferblatt nichts sehen. Er müsste in das Hotel! Er mußte, mußte! Wenn er nur die andern mitfriegen könnte! Aber die Jungen beim Spiele; sie waren bestimmt nicht mitzufahren. Schließlich fand ihn ein schlauer Gedanke: er legte den Finger an die Nase, nun besser deutet zu können. Wenn er sich nur heimlich davonmache? Er war nicht weit vom Hotel entfernt, in einer halben Stunde mußte er dort sein, er könnte seinen Hut im Grafton Park er los. Er mußte ja zum Hotel. Es war eine Schwäche, wenn er sich nicht blöden ließ. Die andern könnten weiterlaufen, sagte er sich im Stillen, ich will meine Pflicht tun. Er stolperte auf die Landstraße hinaus und wäre beinahe auf die Rad gefallen. Er hielt sich aber noch. Das Hotel, das Hotel! In seinem Bettirn hatte sich dieser eine Gedanke festgeküsst. Er wußte nichts andres, er dachte nichts andres. Bei jedem Stolpern biß er sich fester in den Gedanken hinein. Er wußte daß Hotel erreichen, das war seine Pflicht, er wollte seine Pflicht tun. Er stolperte und fiel dann aufwiederum. Er war über und über mit dem Staube der Landstraße bedeckt, aber er wußte nichts davon. Er wußte daß Hotel erreichen, das war alles, was er wußte. Er fand sich immer näher, er sah die Lichten der Rücke schwärmen, er fand ja von hinten herein. Er sollte nur den Hof noch überqueren, das würde er schon kriegen. Er konnte aber mittlerweile nichts mehr sehen! In den Fenstern war es hell, alles andre war jedoch dunkel geworden. Er taumelte in einem Bogen in den Hof hinein und konnte mittlerweile dem Kopfe gegen einen Baum. Mein Gott, wie das brummte!

"Sitz da jemand?" fragte die Stimme eines Kindes. Gorien hielt den Atem an. Der durfte nicht leben, daß er aufgefoulen war.

Es wurde wieder still.

Er sollte nur die Mauer darüber erreichen. Dann hätte er eine Stütze und könnte sich gehörig aufrichten, ehe er hineinging. Er ließ den Baum los und ging. Glotzend aber durch den Boden unter seinen Füßen. Er stolperte in rasendem Laufe hinunter, immer hinunter, unkontrolliert hinunter. Er fühlte, daß ihm die Sinne schwanden, er wußte aber nicht, was ihm geschehen war. Er fand nur keinen Boden mehr, es ging immer hinunter, dann rasend hinunter. Er war auf dem steilen Berg geraten, der zum Strand hinabführte. Schließlich fiel er mit einem wilden Schlag aufs Gesicht und blieb liegen.

Zu Gorien wurde gesucht und gefunden und getrunken. Niemand hatte etwas bemerkt.

"Wollen Sie nicht den letzten Dampfer schicken lassen?" fragte Sammullen Septimus. "Sie können ja mit mir nach Kanarre fahren."

Septimus wollte nicht. Der Bohnorat und der Revere- dor blieben da. Auch der dicke Dikken hatte sich zum Uebernachten entschlossen. Es würde eine unselige Schwung werden und er hatte morgen einen verantwortlichen Tag.

Ruf dem dunklen Käfer tanzt das Licht des Dampfers in Götz. Man warf sich in die Arme und eilte hinab. Septimus gab Sammullen die Hand und machte sich auf den Weg.

Aus dem Deutschen Theaterleben

四

"Hollo!" rief der eine Schlägter. Carlsen taumelte und hielt sich nur mit Mühe am Zürpfsken fest. Um dunkeln Sonntag verjüchte er seine Gedanken zu sammeln. Er lehnte den Kopf an die kalte Mauer, das tat wohl. Das war denn heute eigentlich gewesen? Richtig, er hatte die Lieferung bestimmen und sollte ins Hotel. Mein Gott, er war ja noch gar nicht im Hotel gewesen! Er hatte das erste große Geschäft mit den Leuten gemacht; er mußte ja unter allen Umständen hin. Wie spät es wohl sein mochte? Er berückte nach der Uhr zu sehn. Das trübe Licht einer einzamen Gaststätte reichte aber nicht aus. Er mußte unter der Laterne einmal halblos hin und her, er konnte aber vom Ziffernsatt nichts sehn. Er mußte in das Hotel! Er mußte, mußte! Wenn er nur die andern mitkriegen könnte! Über die Löben beim Spiele; sie waren bestimmt nicht mitzufrieren. Schließlich fand ihn ein schlauer Gedanke: er legte den Finger an die Nase, um besser deutet zu können. Wenn er sich nur heimlich davonmache? Er war nicht weit vom Hotel entfernt, in einer halben Stunde müßte er dort sein, er könnte keinen Gut im Gotteszimmer lassen und sich heimlich drücken. Auf diese Reise fand er los. Er mußte ja zum Hotel. Es war eine Schönheit, wenn er sich nicht blöden ließ. Die andern könnten weiterlaufen, sagte er sich im stillen, ich will meine Pflicht tun. Er stolperete auf die Landstraße hinaus und wöre heinehe auf die Rose gefallen. Er hielt sich aber noch. Das Hotel, das Hotel! In seinem Gehirn hatte sich dieser eine Gedanke festgeküsst. Bei jedem Stolpern biß er sich fester in den Gedachten hinein. Er mußte das Hotel erreichen, das war seine Pflicht, er wollte seine Pflicht tun. Er stolperete und fiel dann auswärts. Er war über und über mit dem Staube der Landstraße bedeckt, aber er wußte nichts davon. Er mußte das Hotel erreichen, das war alles, was er hoffte. Er fand durch immer näher, er sah die Lichten der Rücke schimmern, er fand ja von hinten herein. Er sollte nur den Hof noch überqueren, das würde er schon kriegen. Er konnte aber nicht einen Blafe nicht mehr sehen! In den Fenstern war es hell, alles andre war beschmutzt geworden. Er taumelte in einem Bogen in den Hof hinein und konnte nicht dem Kopfe gegen einen Baum. Mein Gott, wie das brummte!

"Sitz da riemons?" fragte die Stimme eines Kindes. Garben hielt den Atem an. Der durfte nicht sehen, daß er angelauft war.

Es wurde wieder still.  
Er sollte nur die Mauer drüben erreichen. Dann sollte er eine Stütze und konnte sich gehörig aufrichten, ehe er hineinging. Er ließ den Bein los und ging. Plötzlich aber brach der Boden unter seinen Füßen. Er stolperte in rosendem Laufte hinunter, immer hinunter, unauftahlliam hinunter. Er fühlte, daß ihm die Sinne schwanden, er wußte aber nicht, was ihm geschehen war. Er fand nur seinen Boden mehr, es ging immer hinunter, aus rosendem hinunter. Er trat auf den steinen Weg geraten, der zum Strand hinabführte. Schließlich fiel er mit einem wilden

„Im Karten wurde gesucht und gefunden und getrunken.  
Niemand hatte etwas bemerkt.  
„Wollen Sie nicht den letzten Dampfer schicken lassen?“  
fragte Räumussef Septimus. „Sie können ja mit mir nach  
Hause fahren.“

Septimus wollte nicht. Der Bohrkarz und der Meeren-  
dor blieben da. Auch der blonde Olffen hatte sich zum Reher-  
nachten entschlossen. Es würde eine unsolide Sitzung wer-  
den und er hatte morgen einen verantwortlichen Tag.

Auf dem dunklen Wasser kam das Licht des Dampfers  
in Sicht. Man warf sich in die Kleider und eilte hinab.  
Septimus gab Räumussef die Hand und machte sich auf  
den Gang.